

HỎI VÀ ĐÁP HÊ-BƠ-RƠ PHẦN III



...Được ở đây lần nữa tại đền tạm tối nay, để tham gia vào sự thông công tuyệt vời này và thờ phượng chung quanh Lời Đức Chúa Trời được ban cho chúng ta một cách nhưng không. Và chúng ta...rất thích trở thành người dự phần của ơn phước này.

⁵⁵⁴ Và tôi chỉ tin rằng Đức Chúa Trời sẽ ban phước cho chúng ta tối nay giống như Ngài đã ban sáng nay, với sứ điệp buổi sáng. Và tôi vừa mới nói chuyện với người hàng xóm của tôi, Bà Wood, cách đây một lúc, và chúng tôi đang thảo luận về nó, Ông Wood và họ. Và tôi tin rằng đó là bài giảng hay nhất của Anh Neville trong số tất cả những bài hay mà anh ấy đã giảng, đó là bài giảng hay đối với tôi hơn bất cứ bài nào anh ấy đã từng giảng. Tôi chắc chắn đã ngưỡng mộ và đánh giá cao bài giảng tuyệt vời đó. Và nó truyền cho tôi sự can đảm, và nó đã khuất phục tôi. Vì vậy, tôi—tôi muốn thừa nhận sự thật đó, anh em biết đấy. Vì vậy, về phần can đảm, anh em biết đấy, được can đảm, và làm thế nào để... Đa-vít đã ở đó, và làm thế nào mà ông...Khi ở trong thử thách lớn đó, thay vì nói “Ồ, con sẽ đi làm điều này, lạy Chúa, xin Ngài chỉ giúp đỡ con,” ông đã chờ đợi, đi và cầu hỏi Chúa điều gì để làm. Anh em biết đấy, ông đã mang ê-phốt ra, và nói, “Bây giờ chúng ta hãy đứng và cầu hỏi Đức Chúa Trời, ‘Chúng con phải làm gì trong sự khủng hoảng này?’”Ồ, điều đó thật đẹp. Điều đó có nhiều vitamin hơn tất cả các cửa hàng thuốc có trong nước. Vâng, thưa quý vị, điều đó thực sự có ích cho quý vị.

⁵⁵⁵ Bây giờ, tối nay, chúng ta—chúng ta không định ở lại muộn hơn nửa đêm, nếu có thể, về những câu hỏi này. Vì vậy, chúng ta sẽ—chúng ta sẽ đến với chúng, ngay lập tức. Đó là sự kết thúc của những câu hỏi này, và mỗi khi tôi sắp hoàn thành chúng...Vậy thì, Chị Hattie, tôi không muốn nói điều đó, chị biết thế. Tôi—tôi chỉ đang nói điều đó, đấy; và, được rồi. Nhưng tôi có một vài câu hỏi ở đây thực sự hóc búa từ một mục sư truyền đạo, và chúng thật khó để trả lời. Anh em biết, họ là những thầy giảng, họ tìm khắp Kinh Thánh và cố gắng tìm câu trả lời của riêng mình trước khi họ hỏi anh em, anh em biết đấy. Và thế thì...và điều này đang

được ghi lại trong băng ghi âm, sẽ đi đến Georgia với một người bạn mục sư của tôi là người có tám câu hỏi Kinh Thánh nổi bật ở đây, những câu hỏi rất, rất khó.

556 Và bây giờ, tuần sắp đến này, đừng quên cầu nguyện cho chúng tôi.

557 Và vợ tôi khỏe hơn nhiều; bây giờ cô ấy đã dậy rồi, và hôm nay, cô ấy đã giúp nấu ăn. Những người bạn thân yêu của chúng tôi từ Canada, Anh, Chị Sothmann, đang đến đây thăm viếng chúng ta, và chúng tôi rất biết ơn chuyến thăm viếng của họ. Và vợ tôi, biết rằng họ sẽ đến, ồ, cô ấy sẽ dậy để có thể có sự hoan nghênh và sự thông công với những người bạn Cơ-đốc thân yêu này. Chúng ta rất vui khi có Anh Freddie đến với chúng ta tối nay, và chị ấy, chị ấy ở lại với...Chị ấy đã ở đây sáng nay, nhưng tôi tin rằng chị ấy đã ở lại với...không, đúng vậy, chị ấy ở với Meda, hầu như để ở với cô ấy trong khi chúng ta ở đây; bởi vì tôi biết tối nay sẽ kết thúc hơi muộn, vì có lễ tiệc thánh và lễ rửa chân. Vì vậy chúng ta rất vui khi có họ và những khách thăm viếng ở với chúng ta.

558 Bây giờ, trước khi chúng ta bắt đầu cố gắng trả lời các câu hỏi...Và cứ nhớ rằng tôi—tôi có thể sai, anh em thấy đấy, tôi—tôi không tuyên bố là đúng về mọi thứ mà tôi làm. Tôi—tôi cố gắng để đúng, nhưng có thể tôi—tôi sai. Và—và nếu tôi sai, thì anh em cứ tha thứ cho tôi; và tôi cầu nguyện Đức Chúa Trời, cũng sẽ như vậy, bởi vì tôi không có ý sai. Tôi không cố gắng trả lời họ chỉ là-...hoặc theo cách mà tôi chỉ...vì thành kiến, tôi trả lời họ bằng chính kiến thức tốt nhất của mình, đấy. Và nếu tôi phải thay đổi ý tưởng của mình về một câu hỏi Kinh Thánh, tôi nghĩ đó chỉ là điều cần làm. Chúng ta nên thay đổi, bất cứ lúc nào, khi Lời Đức Chúa Trời phán ra; bởi vì đó là Lời của Đức Chúa Trời.

559 Và bây giờ, tôi nghĩ chúng ta sẽ cầu nguyện cho những người đau lần nữa tối nay, như thường lệ. Và đôi khi anh em chỉ tự hỏi; anh em lấy một nhóm nhỏ như thế này, ít hơn, ồ, giống như đèn tạm nhỏ ở đây, và đôi khi anh em không thấy những kết quả mà mình muốn thấy. Nhưng có điều, những gì anh em đang thấy, anh em chỉ đang nhóm lại từ khoảng hai trăm người. Và một trong những buổi nhóm lớn, có thể anh em đang thu hút từ ba

đến mười ngàn, anh em thấy đó, và—và có thể nhiều hơn thế nữa. Vì vậy đó là cách, anh em sẽ thấy một khối lượng lớn hơn. Nhưng tối nay, tôi vừa trả lời... Dĩ nhiên điện thoại của chúng tôi đổ chuông cứ vài phút một lần suốt cả ngày và một phần của đêm.

⁵⁶⁰ Đây có phải là Bà Reisert đang ngồi ở đây không, tôi đang nhìn thấy? Kinh Thánh của chị, thưa chị, Chị Wood đã có nó ở phía sau đó. Tôi đã mang nó đến sáng nay cho chị, và tôi—tôi không thể đưa nó cho chị. Và tôi—tôi đã không thấy chị sáng nay, và Bà Wood giữ nó.

⁵⁶¹ Vì vậy để trả lời điện thoại và tìm thấy những—những điều tuyệt vời đã được thực hiện. Một phụ nữ gọi cho tôi, chị ấy nói, “Anh Branham, tôi đang tham dự một buổi nhóm *nào đó-nào đó* và tôi đã phải chịu đựng một căn bệnh *nào đó-nào đó* từ rất lâu rồi. Và, anh biết đấy, anh vừa nói chuyện ở đó, và chỉ...” Nói, “Tôi gần như ngất đi khi Nó vừa mang đến sự sống trở lại.” Và nói, “Và tôi chưa bao giờ đau khổ kể từ đó.”

⁵⁶² Và một phụ nữ bước vào và nói...Tôi tin rằng chị ấy ở đây tối nay, hoặc chị ấy đang lái xe từ Bedford, tôi tin, hoặc một nơi nào đó trên đó. Tôi tin rằng, con trai của họ ở đây, đã bị bệnh tim, trong tình trạng tồi tệ như vậy. Và anh ấy đang ngồi ở đây trong buổi nhóm ở đây, và—và Chúa đã vận hành xung quanh và chạm vào...nói với chàng trai về bệnh của anh, và anh khó có thể giơ tay lên, và một cơn đau tim, và cánh tay của anh bị co cứng, và tim cậu như thế này. Và ngay lập tức anh lên xe chạy về nhà, từ đó đến giờ anh không bao giờ bị phiền với bệnh đó nữa. Có phải người phụ nữ đó từ Bedford đến đây? Chị có ở đây không, thưa chị? Chị ấy kia kìa, ở phía sau. Vâng, chị ấy vừa gọi cho tôi, cách đây một lát.

⁵⁶³ Sau đó, có một phụ nữ gọi cho tôi từ ở dưới Evansville. Và chị ấy không thể đến được đây vì chị ở quá xa, không biết chúng ta sẽ có buổi nhóm chữa lành tối nay. Và chị nói, “Anh Branham, tôi đang ngồi trong buổi nhóm ở Evansville,” và nói, “anh nhìn lại qua đám đông và nói...cho tôi biết tôi là ai, và tôi đã làm gì, và tôi đã phải chịu đựng những gì, và đại loại như thế.” Và chị nói, “Tôi đã bị bệnh hen suyễn đó, và cứ phải đốt Asthmador

và mọi thứ trong phòng từ khi tôi còn bé.” Nói, “Đó là hai năm trước, và tôi chưa bao giờ có một chút dấu vết của nó kể từ đó.” Thấy không?

564 Và chỉ dành cho những người có mặt ở đây tối nay, đã không có ở đây sáng nay để có được niềm vui khi nghe lời chứng; hôm qua, tôi đã đến cửa hàng bán đồ rẻ tiền, để mua một búp bê. Này, điều đó không phải dành cho chính tôi, đây. Đó là cho con gái nhỏ của tôi, Rebekah, ở đó. Và—và Sarah sẽ có cái gì đó, một cái khác, hôm nay. Một số bạn học nhỏ của nó đang có một chút gì đó để tụ tập với nhau, trong một ngày sinh nhật hay một điều gì đó, và nó đã mang cho bạn ấy một món quà nhỏ; và tôi đã mua một con búp bê nhỏ, khoảng *rất* lâu. Và có một người phụ nữ bước đến đó, nói, “Anh còn nhớ tôi không?”

565 Và tôi nói, “Tôi không tin là mình nhớ.”

566 Và hóa ra, đó là một người họ hàng của Anh Neville ở đây, mà khoảng...khi tôi trên đường đến Thụy Điển, họ...Chị ấy đến đây, có một cậu con trai ngồi trên xe lăn, giống như cô bé Edith ở đó, và người bạn nhỏ bị ung thư, khối u ác tính phát triển trên não. Và cái đầu bé nhỏ của cậu ấy gục xuống, và cậu ấy...và các bác sĩ đã cho cậu chỉ sống được ba tuần. Họ đã lấy nó ra và chẩn đoán nó, và xem nó là...nó là gì, và chỉ cho rằng cậu ấy còn sống được ba tuần. Và họ phải đặt cậu trên một chiếc xe lăn, rồi đặt cậu lên cang khi cậu ấy vào phòng và khám nghiệm, và rồi đưa cậu trở lại. Đã đi và cầu nguyện cho cậu bé đó, và cầu xin Chúa chữa lành cho cậu bé. Và ngay ngày hôm sau, khi họ đưa cậu qua đó, cậu nói, “Tôi không muốn chiếc xe lăn đó.”

567 Lên xe hơi và lái đi qua đó, và bác sĩ đưa cang ra, nói, “Tôi không muốn cái cang đó.”

568 Chạy lên đó và ngồi xuống, bác sĩ khám cho cậu, nói, “Ồ,” nói, “thay vì ba tuần, tôi sẽ cho cậu sống một trăm lẻ tám năm nữa.”

569 Và, ngày hôm qua, người mẹ đã gặp tôi. Và chị ấy có thể ở đây, theo như tôi biết, tối nay. Và cậu bé đã ra ngoài chơi bóng đá, một thanh niên bây giờ. Ác tính, ung thư não, và điều đó chỉ cho thấy...

570 Ồ, hàng ngàn việc ấy, đấy. Đức Chúa Trời không thể thất bại. Ngài—Ngài thật không thể thất bại.

571 Anh John, mắt anh có tốt hơn không, thưa anh? Anh ấy bị tai nạn, và đang lái xe thì bị một cái đinh đâm vào mắt. Và tất cả chúng ta đã cầu nguyện cho Anh John O'Bannon, người anh em của chúng ta đến từ Louisville đã bị tai nạn với chiếc đinh đâm vào mắt anh ấy.

572 Bây giờ, những câu hỏi này là sự—sự sâu sắc của tấm lòng người nào đó; mà họ đọc qua Kinh Thánh và tìm thấy những điều này, và họ không...có thể không thỏa mãn được bản thân, vì vậy họ đưa chúng vào đây để chúng ta cố gắng giải đáp. Và anh em thấy nó đặt chúng ta vào tình thế khó khăn nào; bởi vì, những gì anh em muốn nói, họ sẽ dựa vào nó. Vì vậy, anh em phải chắc chắn rằng mình đúng, và tôi...chắc chắn như có thể được. Vì vậy nên, điều cần để chắc chắn rằng chúng ta đúng, bây giờ chúng ta hãy cầu xin Đức Thánh Linh thông giải điều này cho chúng ta, trong khi chúng ta cúi đầu.

573 Bây giờ, lạy Cha Thiên thượng, ồ, thật là một đặc ân khi được nói “Cha” với Đấng Tạo Hóa vĩ đại của trời và đất. Và chúng con chỉ cầu xin rằng Ngài sẽ lấy những câu hỏi này vào trong sự quan tâm của Chính Ngài bây giờ. Chúng đã được trao vào đây với sự chân thành sâu sắc nhất. Lạy Đức Chúa Trời, xin để điều đó đến từ tấm lòng của chúng con, sự chân thành sâu sắc nhất, để trả lời chúng theo cách tốt nhất mà chúng con biết như thế nào; xin nhậm lời.

574 Và nguyện xin sự nhân từ của Ngài yên nghỉ trên mỗi người. Và xin cho điều gì đó được nói ở đây tối nay mà sẽ chỉ giúp ích cho mọi người ở đây. Và khi chúng con ra về, sau khi cầu nguyện cho người đau và lễ tiệc thánh và vân vân, xin cho chúng con có thể nói như những người đến từ Em-ma-út, “Lòng chúng ta há chẳng nóng nảy sao khi Ngài đã nói chuyện với chúng ta dọc đường?” Vì chúng con cầu xin điều đó trong Danh Chúa Jê-sus. A-men.

575 Bây giờ, như tôi đã nói nhiều lần, rằng những điều này—những điều này ở đây là—là quan điểm tốt nhất của tôi về chúng, và rồi đôi khi nó dấy lên một cuộc thảo luận nhỏ. Điều đầu tiên ở đây, tôi thấy nó là điều gì đó mà tôi đã nói trước đây, rằng nó

sẽ được trao lại một lần nữa. Tôi sẽ không...muốn đọc nó ngay bây giờ, nếu anh em muốn.

65. Khi A-đam và Ê-va có các con của họ trong vườn Ê-đen, đã có những người khác trên trái đất vào thời điểm này không? Trong Sáng thế ký chương thứ 5 và câu thứ 16, Ca-in cư ngụ ở xứ Nót và biết vợ mình.

576 Bây giờ, đó là một—một câu hỏi tuyệt vời. Vậy thì, chúng ta được dạy trong Kinh Thánh...Và nhiều lần những điều này...đôi khi chúng ta đã bắt cần...Tôi thường ghi vào một tờ giấy nhỏ, và nói, “Hãy hỏi. Trả lời bất kỳ câu hỏi Kinh Thánh nào.”

577 Và người nào đó nói, “Vậy thì, ai là vợ của Ca-in?”

578 Ồ, tôi muốn nói đùa một chút với nó hay điều gì đó, tôi sẽ nói, “Ồ, đó là con gái của mẹ vợ ông ấy,” hoặc đại loại như vậy, anh em biết đấy, hoặc—hoặc “Cô ấy là Bà Ca-in.” Nhưng điều đó không trả lời câu hỏi. Có...

579 Ở đó Ca-in đã có một người vợ, vì Kinh Thánh cho biết ông có vợ. Và nếu Ca-in có vợ, ông phải lấy bà ấy ở nơi nào đó. Và điều này sẽ phù hợp với nó ở đây:

Có những người khác trên trái đất khi A-đam và Ê-va có con của họ trong vườn Ê-đen không?

580 Bây giờ, nếu anh em để ý, trong Kinh Thánh hiếm khi ghi chép về việc một người nữ được sinh ra. Nó luôn luôn là đứa trẻ nam mà họ ghi lại trong Kinh Thánh, không phải nữ. Ít khi đề cập đến chuyện sinh một bé gái, trong Kinh Thánh. Hoặc, thành thật mà nói, tôi không biết vì tôi có thể nhớ lại ngay một câu chuyện ngay bây giờ, trong tâm trí, nơi nó từng ghi lại sự ra đời của một em bé; đã nói, “Họ sinh các con trai và các con gái.”

581 Vậy thì, Kinh Thánh chỉ cho biết có ba người con do A-đam và Ê-va sinh ra, đó là Ca-in, A-bên và Sét. Bây giờ, nếu cả ba người đó là đàn ông, nếu không có người nữ nào được sinh ra, và sau đó khi người nữ duy nhất (Ê-va) chết, loài người sẽ không còn tồn tại ngay lúc đó, bởi vì không có cách nào cho họ để—để có bất kỳ...loài người phát triển hơn nữa, bởi vì sẽ không còn nữ giới. Ê-va sẽ là người nữ duy nhất. Tuy nhiên, anh em thấy đấy, họ

không ghi sự—sự ra đời của các bé gái, trong Kinh Thánh, vì vậy cho nên họ phải có những cô gái giống như những chàng trai.

582 Bây giờ, nhà văn xưa, một trong những trước giả cổ đại nhất mà chúng ta có, Josephus, tuyên bố rằng họ có bảy mươi người con, và A-đam và Ê-va; một trong những trước giả lớn tuổi nhất, “bảy mươi người con, và họ là cả các con trai và các con gái.”

583 Bây giờ, nếu...Và sau đó nếu Ca-in đến xứ Nốt...Bây giờ, nếu anh em để ý, trước giả đã viết rất, rất xuất sắc ở đây. Anh em có để ý cách ông đã trích dẫn nó không?

Ở Ê-đen, khi họ đã có con cái của họ ở Ê-đen...Vậy thì, không phải trong vườn Ê-đen, trước giả biết điều đó. Người đã từng viết ghi chú ở đây, cho biết: Khi A-đam và Ê-va có con trong Ê-đen...

584 Không ở trong vườn Ê-đen, vì họ đã bị đuổi ra khỏi vườn Ê-đen. Nhưng họ vẫn ở trong Ê-đen, và vườn Ê-đen nằm về phía đông trong Ê-đen. Nhưng Ê-đen giống như một quận hoặc—hoặc cái gì...hoặc một tiểu bang, và lúc đó Nốt là một tiểu bang hoặc quận khác bên cạnh nó.

585 Bây giờ, người duy nhất mà Ca-in có thể có, hoặc đã kết hôn, sẽ phải là em gái của chính mình. Ông đã phải vậy. Bởi vì chỉ có một nam và nữ mà họ có thể đến từ đó, đấy, và ông phải kết hôn với chính em gái của mình. Vậy thì, điều đó hợp pháp trong những ngày đó.

586 Và Y-sác kết hôn với người em họ ruột của mình, Rê-bê-ca, được Đức Chúa Trời định trước. Sa-ra là em gái của Áp-ra-ham, em gái ruột của ông; không phải bởi mẹ ông, bởi cha ông. Đấy, một người em gái cùng huyết thống mà—mà Áp-ra-ham đã kết hôn; khác mẹ, nhưng cùng cha.

587 Vì vậy, anh em thấy đấy, thế thì kết hôn trong họ hàng, trước khi dòng—dòng máu bị suy yếu trong nhân loại, điều đó là hợp pháp và ổn cả. Bây giờ thì không. Nếu ngày nay bạn kết hôn với chị gái của mình, và có con, chúng có thể là...ồ, chúng sẽ chỉ bị dị dạng và mọi thứ. Ngay cả đối với anh em họ thứ nhất và thứ nhì cũng không bao giờ nên kết hôn, đấy, bởi vì dòng máu ngày càng mất đi sức mạnh của nó và mất đi phẩm chất của nó.

588 Nhưng điều duy nhất khi đó mà Ca-in có thể làm, là, kết hôn với em gái của chính mình. Và đó là nơi những đứa con đã có mà...Ông đã lấy vợ, đến xứ Nốt và biết cô ấy, và từ đó có những—những đứa con. Đây, sự...

589 Và nếu anh em để ý, từ dòng dõi của Ca-in mà những người đàn ông thông minh xuất hiện. Từ dòng dõi của Sét xuất hiện những người tin kính, tôi muốn nói, cây—cây nho của sự công bình. Ngay tại đó, hai người đó, đã sanh ra chính dòng dõi mà chúng ta đang sống ngày nay.

590 Nếu bây giờ anh em để ý (chỉ trong sự kết thúc câu hỏi này): dòng dõi của Ca-in đó vẫn tồn tại, và dòng dõi của Sét vẫn tồn tại. Cả hai đều sanh sản giống nhau. Các con cháu của Ca-in ở đây tại Jeffersonville tối nay, và các cháu của Sét ở đây tại Jeffersonville tối nay. Khi dòng máu suy yếu và tắt đi, nhưng dòng dõi đó vẫn tồn tại.

591 Bây giờ, hãy xem. Những đứa con của Ca-in luôn là...và trước khi có sự hủy diệt của thời cổ đại, họ là những người thông minh: nhà khoa học, những nhà giáo dục; và rất tin kính, nhưng là nhóm bị lên án. Hiểu không? Bây giờ hãy xem, họ thật giống như cha của họ là Ca-in. Ca-in, ông là một người sùng đạo. Ông đã xây một bàn thờ đẹp, và làm một nhà thờ đẹp, và cố gắng làm cho nó trông đẹp hơn sứ mệnh nhỏ bé mà Sét đã có dưới đó. Anh em biết điều đó không? Ông ấy chắc chắn...Ông đã trang trí bàn thờ bằng những đóa hoa, và sửa sang nó đẹp đẽ, và làm cho nó đẹp; và đã làm ra một nhà thờ to lớn, bề thế, bởi vì ông nghĩ rằng ông có thể tìm thấy ơn trước Đức Chúa Trời bằng việc làm như vậy.

592 Và A-bên đi tới và lấy một con chiên nhỏ, và bắt nó kéo đến bàn thờ, và đặt nó trên một tảng đá và giết nó.

593 Và bây giờ, nếu Đức Chúa Trời là công bình, nếu tất cả những gì Ngài đòi hỏi là sự thờ phượng, thì Ca-in đã thờ phượng Đức Chúa Trời với lòng chân thành như A-bên đã làm. Cả hai người đều chân thành. Cả hai người đều cố gắng tìm kiếm ân sủng với Đức Chúa Trời. Họ không phải là một trong số những kẻ ngoại đạo. Cả hai đều, hoàn toàn, tin vào Đức Giê-hô-va. Vậy thì, ở đó, điều đó cho chúng ta điều gì đó để suy nghĩ.

⁵⁹⁴ Một số người ở đây tối nay tôi chưa từng gặp, nhiều người; tôi chưa bao giờ gặp các bạn trước đây. Nhưng các bạn phải nhận ra điều này, và ghi nhớ điều này trong tâm trí của mình. Hiểu không? Cho dù các bạn là người theo tôn giáo nào đi nữa, thì điều đó không liên quan đến nó. Bạn có thể sống trong giáo hội, bạn có thể rất thành tâm, và bạn vẫn hư mất! Hiểu không?

⁵⁹⁵ Và các bạn nói, “Ồ,” các bạn nói, “các mục sư của chúng tôi là những người thông minh nhất, họ đã học qua các thần học viện để có học vấn tốt nhất. Họ là những nhà thần học, họ biết tất cả—tất cả thần học và vân vân. Và họ thông minh, được đào tạo, rất là...những người được chọn giỏi nhất mà chúng tôi biết.” Và họ vẫn có thể bị hư mất! Hiểu không?

⁵⁹⁶ Bây giờ Ca-in, theo dòng dõi của mình: họ, mỗi người, rất sùng đạo; một dân rất nổi tiếng; và họ là các nhà khoa học, bác sĩ, và nhà xây dựng, và những công nhân, và những người thông minh. Nhưng tất cả dòng dõi đó đều bị từ chối, từ Ca-in xuống đến tận cùng.

⁵⁹⁷ Về phía A-bên: họ không phải là những nhà xây dựng cũng không phải là nhà giáo dục hay người thông minh; họ ít nhiều, là một loại người chần chừ, và nông dân, khiêm tốn, chỉ bước đi bởi Thánh Linh.

⁵⁹⁸ Bây giờ, Kinh Thánh nói, “Không có sự đoán phạt nào cho những kẻ ở trong Chúa Cứu Thế Jêsus, không bước đi theo xác thịt nhưng bước theo Thánh Linh.” Con người thuộc linh có một linh hồn thuộc linh không bao giờ có thể chết. Và con người xác thịt có bầu không khí tôn giáo xung quanh người đó (và muốn thờ phượng và vân vân) nhưng là xác thịt; không phải là người không tin, nhưng là người tin xác thịt; và nó là loại người đã bị từ chối.

⁵⁹⁹ Vậy thì, từ đó, Ca-in đi lấy vợ ở xứ Nốt. Vậy thì, nó không cho biết Sét đã kết hôn với ai, hay những người khác đã kết hôn với ai. Và điều tuyệt vời của điều đó là biết rằng—rằng, Ca-in kết hôn, chúng ta có câu trả lời cho điều đó. Bởi vì ông phải kết hôn với em gái của mình, hoặc ông...hoặc đã có một...

⁶⁰⁰ Không còn phụ nữ trên trái đất nữa, nhưng chỉ phải đến từ Ê-va. Bà là mẹ của mọi sự sống. Đó là, tất cả những người đang sống, bà là mẹ của nó. Đó là lý do mà bà đã...Chữ Ê-va có nghĩa là “mẹ của sự sống.” Vì vậy bà đã đến và sanh ra đứa con này. Và Ca-in đã kết hôn với em gái của chính mình, sẽ là cách duy nhất mà tôi có thể biết được. Vì vậy đó là những người sống trong ngày đó, thật vậy. Hiểu không? Ô, và...

Khi A-đam và Ê-va có con trong vườn Ê-đen...Bây giờ hãy xem, đó là câu hỏi: Khi họ có con trong vườn Ê-đen, có những người khác trên trái đất vào thời điểm này không? Không! Sau đó trong Sáng thế ký 5:16, anh em thấy, Ca-in cư ngụ trong xứ Nốt và biết vợ mình. Chắc chắn vậy. Thấy không?

⁶⁰¹ Đó là Sáng thế ký 1, nơi Ngài tạo ra con người theo hình ảnh của Chính Ngài, mà trong thân thể thuộc linh. Và trong Sáng thế ký 2, Ngài đã tạo ra con người từ bụi đất, chính là con người mà chúng ta có bây giờ. Và sau đó, vào chương 3 là sự sa ngã, và bị đuổi khỏi vườn Ê-đen; và sau đó những đứa con sinh ra những đứa con. Và Ca-in đã lấy vợ và sống với vợ ở xứ Nốt, bên ngoài, bởi vì Đức Chúa Trời đã tách ông ra khỏi mối thông công với em trai của chính mình (vì cái chết của—của A-bên). Và đó là người mà ông đã có, em gái của chính mình, và kết hôn với cô ấy; là cách duy nhất mà tôi có thể, chính tôi, có thể thấy được cách mà—mà ông đã kết hôn.

⁶⁰² Bây giờ, người ta đã nói...Và tôi hy vọng rằng những người bạn da màu của tôi có mặt ở đây sẽ bỏ qua nhận xét này, bởi vì nó hoàn toàn không đúng. Lần đầu tiên tôi từng gặp bất kỳ ai trong đời, sau khi tôi đã được cải đạo...Tôi đã...gặp Anh George DeArk và họ ở dưới đó. Và tôi đã được bước đi, và Chúa đã dẫn tôi đến một nơi nhỏ bé. Và họ đang thảo luận về việc người da màu đến từ đâu. Và họ đang cố gắng nói rằng người da màu...Ca-in đó đã cưới một con vật giống như một con vượn, và từ đó sinh ra một chủng tộc da màu. Vậy thì, điều đó sai! Hoàn toàn, điều đó sai! Và đừng bao giờ ủng hộ điều đó. Bởi vì không có da màu hay da trắng, hoặc khác biệt nào khác, đó chỉ là một chủng tộc loài người với cơn lụt. Rồi sau trận lụt và tháp Ba-bên, khi họ bắt

đầu tán lạc ra, đó là lúc họ có màu da của mình và đại loại như vậy. Tất cả họ đều đến từ cùng một cây. Điều đó hoàn toàn đúng. A-đam và Ê-va là cha và mẹ, trên đất, của mọi vật sống của nhân loại từng có trên đất. Điều đó đúng. Đen, trắng, xanh xao, nâu, vàng, bất kể bạn có thể là màu gì, đó hoàn toàn là nơi bạn sống, và cách mà—mà sự...Cũng giống như...

603 Tôi nghĩ tôi có thể diễn đạt điều này khi tôi ở trên đó. Những người ở đây bây giờ đang ở trong những sự tách biệt và luật lệ này và những thứ họ đang phải vượt qua, tôi nghĩ điều đó thật nực cười. Tôi thực sự vậy. Hãy lắng nghe, cứ để mặc những người đó, họ biết họ muốn gì. Đức Chúa Trời đã làm cho một người thành người da màu, và người ấy rất vui vì điều đó. Chắc chắn rồi! Nếu Đức Chúa Trời làm tôi thành một người da màu, tôi sẽ rất vui; nếu Ngài làm tôi là một người da nâu, tôi sẽ rất vui; nếu Ngài biến tôi thành một người da trắng, tôi sẽ rất vui; nếu Ngài làm tôi thành người da vàng, tôi sẽ vui sướng. Đức Chúa Trời đã tạo ra chúng ta theo màu sắc của chúng ta, và Ngài đã tạo ra chúng ta theo cách mà Ngài muốn chúng ta, và tất cả chúng ta đều là con cái của Ngài. Hoàn toàn đúng! Và họ không nên làm âm ỉ và tiếp tục như vậy. Thật sai lầm để làm điều đó. Họ không nên làm điều đó. Đức Chúa Trời đã tạo ra chúng ta...theo cách chúng ta muốn nó.

604 Và người da màu, anh ta không muốn ra khỏi đó và thay đổi chúng tộc hoặc màu da của—của mình, và trộn nó trong màu trắng và mọi thứ như thế. Tôi không trách anh ấy. Tôi không. Người da màu có những thứ mà người da trắng thậm chí không có. Chắc chắn vậy! Điều đó hoàn toàn đúng. Và Đức Chúa Trời không bao giờ có ý định họ là cách ấy.

605 Chà, nhìn xem. Người da màu là...người ấy là—người ấy là một...người ấy có một—người ấy có một khả năng về mình mà người da trắng không bao giờ có. Người ấy có một khuôn mặt vô tư, một sự “tin cậy vào Đức Chúa Trời, và cứ để phần còn lại của nó hành động”; dù người ấy có nó hay không, thì người ấy cũng vui vẻ dù sao đi nữa. Tôi muốn có rất nhiều điều đó, chắc chắn là vậy, tối nay.Ồ, người ấy đã có nó, và đó là sự sở hữu của người

ấy; họ cũng không muốn trộn lẫn nó với một số chủng tộc khác, và cũng không muốn phá vỡ nó. Điều đó hoàn toàn đúng.

⁶⁰⁶ Tôi nghĩ người phụ nữ dưới đó ở Shreveport đã đưa ra một trong những lời nhận xét hay nhất—hay nhất mà tôi từng nghe trong đời. Cô ấy đưa ra một nhận xét, và họ ghi nó vào giấy. Cô ấy bước tới, cô ấy nói, “Cách mà những điều này đang diễn ra ở đây, trong sự tách biệt này, tôi không muốn các con mình đi học ở ngôi trường da trắng đó.” Nói, “Chúng sẽ không có được sự chú ý nên có nếu chúng có một giáo viên da màu.” Người phụ nữ đó là một người phụ nữ thông minh. Cô ấy biết những gì cô ấy đang nói về, chúng có được sự giáo dục tốt hơn. Điều đó hoàn toàn đúng. Vì vậy, tôi nghĩ người ta đã làm sai khi làm điều đó.

⁶⁰⁷ Và sau đó họ nói, “Ca-in và A-bên...” và đại loại như thế. Không, thưa quý vị! Màu da không liên quan gì với điều đó. Đó là tinh thần bên trong đó có một cái gì đó liên quan với nó. Điều đó hoàn toàn đúng.

⁶⁰⁸ Vì vậy Ca-in biết vợ mình, và đó là em gái của ông. Và họ...ông đưa cô ấy đến xứ Nốt, và ở đó xuất hiện những bộ tộc lớn trên trái đất: những người ngoan đạo và những người thờ phượng.

⁶⁰⁹ Và cứ suy nghĩ ngày hôm nay, thưa bạn, hãy dừng lại và suy nghĩ một chút. Rằng có hàng chục nghìn lần hàng chục nghìn và hàng nghìn hàng nghìn, những người hoàn toàn đi nhà thờ, chỉ thành tâm và dâng hiến cho giáo hội đó mà họ có thể, điều đó cũng chỉ hư mất như Ca-in. Hiểu không? Chính Đức Chúa Trời là Đấng lựa chọn! Chính Đức Chúa Trời là Đấng chọn lựa! Hiểu không? Đức Chúa Trời là Đấng ban sự thương xót! Đất sét không thể nói với người thợ gốm, chính là người thợ gốm ở trên đất sét. Đúng thế.

⁶¹⁰ Bây giờ đây là một câu hay, câu tiếp theo ở đây:

Trong Phi-e-rơ Nhì 2:4—2:4...

⁶¹¹ Người nào có cuốn Kinh Thánh, muốn lật tới nhanh những câu Kinh Thánh này trong khi tôi đang đọc chúng, nếu các bạn muốn. Và hãy giúp tôi ở đây, trong khi chúng ta có câu hỏi này.

⁶¹² Bây giờ, về Ca-in này và—và vân vân, nếu điều đó không làm thỏa mãn ngay bây giờ, các bạn cứ để chúng tôi có nó. Chúng tôi sẽ rất vui...

⁶¹³ Bây giờ Phi-e-rơ Nhì 2: 4. Được rồi, thưa ông, chúng ta có đây này:

66. Phi-e-rơ Nhì 2:4, “Vì nếu Đức Chúa Trời đã...Vì nếu Đức Chúa Trời chẳng tiếc các thiên sứ phạm tội, mà quăng họ xuống địa ngục,” thì tại sao Đấng Christ lại giảng cho các linh trong tù, trong Phi-e-rơ Nhất 3:19?

⁶¹⁴ Bây giờ, chúng ta lấy Phi-e-rơ 2:4, trước tiên. Được rồi:

Vì nếu Đức Chúa Trời chẳng tiếc các thiên sứ đã phạm tội, nhưng quăng họ xuống—xuống địa ngục, và—và tại đó họ bị trói buộc bằng xiềng nơi tối tăm, để chờ sự phán xét;

⁶¹⁵ Bây giờ, chúng ta hãy tìm hiểu trong Phi-e-rơ Nhất (đó là Phi-e-rơ Nhì), Phi-e-rơ Nhất 3:19, hãy lắng nghe điều này. Chúng ta có đây, ngay đây. Những điều này vừa đến, lý do tôi không viết ra.

...mà cũng...đi và giảng cho các linh ở trong tù;

⁶¹⁶ Ồ, vâng, chúng ta ở đây. Chúng ta hãy bắt đầu một chút trước đó, câu thứ 18:

Vì Đấng Christ cũng...vì tội lỗi chịu chết một lần, là Đấng công bình thay cho kẻ không công bình, hầu cho Ngài có thể dẫn chúng ta đến cùng Đức Chúa Trời, về phần xác thịt thì Ngài đã chịu chết, nhưng về phần Thần Linh thì được sống;

Ấy bởi đồng một linh đó mà Ngài đi và giảng cho các linh ở trong tù;

Tức là kẻ bội nghịch thuở trước,...

⁶¹⁷ Thưa bạn thân mến của tôi, nếu bạn sẽ chỉ đọc câu tiếp theo, và ở đó Nó đã giải thích điều đó. Hiểu không?

Tức là kẻ bội nghịch thuở trước, về thời kỳ Nô-ê mà khi Đức Chúa Trời nhện nhục chờ đợi, trong khi chiếc tàu đang được chuẩn bị, trong đó, có ít người được cứu bởi nước, là chỉ có tám linh hồn. (Thấy không?)

618 Bây giờ, nếu anh em để ý ở đây, tôi nghĩ thầy giảng này có một người khác về...điều gì đó trên cùng một hàng, sẽ được trả lời sau một lát sau.

619 Phi-e-rơ Nhất 4...hoặc 2:4, nếu anh em để ý, “vì nếu Đức Chúa Trời chẳng tiếc các thiên sứ,” *thiên sứ* đó được đánh vằn như thế nào? Chữ “t” viết thường. Thấy không? Bây giờ, ở trên này, “những linh mà đã ở trong tù không ăn năn hối cải trong sự nhịn nhục chờ đợi của thời Nô-ê,” cũng là những thiên sứ đó. Đó là những người: những sứ giả, những thầy giảng; “chẳng tiếc các thiên sứ.” Anh em có biết rằng một...từ ngữ *thiên sứ* bắt nguồn từ chữ “sứ giả” không? Bao nhiêu người biết rằng *thiên sứ* đó là “sứ giả”? Tất nhiên, thiên sứ là một sứ giả, “và Ngài đã chẳng tiếc các thiên sứ.” Hiểu không?

620 Và ở trên đây trong tiếng Hê-bơ-rơ, anh em còn nhớ chúng ta đã nói qua điều đó vài tuần trước không, “các thiên sứ”?

621 Và trong Hê-...trong Khải Huyền, “Hãy viết những điều này cho thiên sứ của hội thánh Sạt-đê. Hãy viết những điều này cho thiên sứ của hội thánh Ê-phê-sô. Cho thiên sứ của hội thánh...” Nhớ điều đó chứ? Và chúng ta tra cứu lại từ *thiên sứ*, và từ trong tự điển, và tìm thấy rằng từ ngữ đó có nghĩa là “sứ giả.” Nó có thể là “một sứ giả trên trái đất, một sứ giả siêu nhiên,” chữ *thiên sứ*.

622 Vì vậy trong trạng thái này, nếu chúng ta lấy từ vựng và tra cứu nó, anh em sẽ thấy nó bắt đầu từ chữ “sứ giả, những sứ giả đầu tiên.” Đấy, “Nếu...Nếu Ngài chẳng tiếc...Vì nếu Đức Chúa Trời chẳng tiếc các thiên sứ đã phạm tội,” (Thấy không?) “và các sinh vật siêu nhiên,” (Thấy không?) “sau sự chờ đợi...”

Bây giờ hãy xem, ông nói:

*...nếu...chẳng tiếc các thiên sứ đã phạm tội, nhưng
quãng họ xuống địa ngục, và tại đó họ bị trói buộc bằng
xiềng nơi tối tăm, để được giữ cho sự phán xét;*

623 Rồi nhìn qua trong Phi-e-rơ Nhất ở đây lần nữa, 3:19, hãy xem cách câu này đọc bây giờ:

*Vì bởi đồng một linh đó mà Ngài đi và giảng cho các
linh ở trong tù;*

Tức là kẻ bội nghịch thuở trước, khi Đức Chúa Trời đã từng nhịn nhục chờ đợi trong thời kỳ Nô-ê,...(đấy, đó là những sứ giả của thời đó, những sứ giả)...trong khi chiếc tàu đang được chuẩn bị, trong đó...đó là, tám linh hồn được cứu bởi nước.

624 Bây giờ nếu anh em để ý khi những sinh linh đó ở trên Thiên đàng. Bây giờ, qua trong Khải Huyền 11...hoặc chương thứ 7, tôi tin...hoặc không, không, đó là chương thứ 12. Ngài đưa ra một hình ảnh của người đàn bà đang đứng; mặt trăng trên đầu bà và mặt trời...hoặc, trên đầu có mặt trời bao bọc và dưới chân có mặt trăng. Và con rồng đỏ đã đứng để nuốt sống Con Trẻ ngay khi Ngài được sinh ra, và nó lấy đuôi của nó và kéo một phần ba các ngôi sao trên Trời và ném chúng xuống đất. Anh em có để ý điều đó không? Vậy thì, điều đó không có nghĩa rằng Sa-tan có một—một cái đuôi dài mà hấn móc vào mọi người, nhưng là “chuyện mà hấn đã kể,” và kéo một phần ba của những ngôi sao đó. Những ngôi sao đó là dòng dõi của Áp-ra-ham.

625 Áp-ra-ham nói, “Ồ...”

626 Đức Chúa Trời phán bảo Áp-ra-ham, “Hãy nhìn lên các tầng trời, và đếm các ngôi sao nếu ngươi có thể.”

627 Ông nói, “Tôi không thể làm điều đó.”

628 Ngài phán, “Ngươi cũng sẽ không thể đếm dòng dõi của ngươi,” các ngôi sao.

629 Ai là Sao Mai Sáng Chói? Chúa Jêsus người Na-xa-rét, ngôi sao sáng nhất đã từng sống trong thân xác con người. Ngài là Sao Mai Sáng Chói. Và Ngài là Dòng dõi Áp-ra-ham, đến qua Y-sác. Và chúng ta, được chết trong Đấng Christ, mang Dòng dõi Áp-ra-ham và là những người kế tự theo lời hứa.

630 Vì vậy các ngôi sao trên trời tượng trưng cho các linh của con người ở đây. Và khi con rồng đỏ (La Mã, dưới sự bách hại của nó) ôm lấy hai phần ba của...hoặc một phần ba các ngôi sao, và ném chúng xuống, đó là lúc Chúa Jêsus của chúng ta bị đóng đinh khi họ chối bỏ Ngài và Ngài đã...và đuổi Ngài ra và không liên quan gì đến Ngài; đó là phần ba của các ngôi sao thiên sứ, các bản thể thiên sứ.

⁶³¹ Hãy xem, trong thân thể anh em, bên trong anh em...(chúng ta có một câu hỏi khác về vấn đề đó, trực tiếp, để trả lời nó tốt hơn). Vì vậy khi...Bên trong anh em là một linh, con người khác. Bên ngoài anh em là một người, bên trong anh em là một người khác. Vì vậy bên trong anh em là siêu nhiên, bên ngoài anh em là thể chất. Hiểu không? Và sinh vật này, nếu anh em được Thánh Linh dẫn dắt, bởi Đức Chúa Trời, anh em đã trở thành sứ giả của Đức Chúa Trời, hay một thiên sứ. *Sứ giả* của Đức Chúa Trời, *thiên sứ* của Đức Chúa Trời, là cùng một từ; không thể tách biệt nó: sứ giả của Đức Chúa Trời, hoặc, thiên sứ của Đức Chúa Trời.

⁶³² Và người nào có thẩm quyền lớn nhất? Một Thiên sứ đến từ Thiên đàng hay một thiên sứ trên bục giảng? Người nào có nó? Thiên sứ trên bục giảng! Phao-lô nói, “Nếu một Thiên sứ từ Trời đến và giảng cho anh em phúc âm nào khác với phúc âm mà tôi đã giảng rồi, hãy để người đó bị nguyên rủa.” Vì vậy thiên sứ được xúc dầu bằng Đức Thánh Linh và với Lời đứng cạnh Đức Chúa Trời. Đúng thế. Trên Thiên đàng, thẩm quyền của người...

⁶³³ “Mọi quyền phép trên Trời và dưới đất đều giao vào tay Ta. Hãy đi, và Ta sẽ đi với các ngươi. Hễ điều gì các ngươi buộc dưới đất, Ta sẽ buộc trên Thiên đàng. Những gì các ngươi mở dưới đất, Ta sẽ mở trên Thiên đàng.”

⁶³⁴ Ồ, ước gì Hội Thánh vĩ đại thánh khiết thật sự nhận ra sức mạnh của mình để làm những điều này. Nhưng có quá nhiều nghi ngờ và sợ hãi và run rẩy, đang tự hỏi liệu điều đó sẽ, “Nó có thể xảy ra không?” Chừng nào điều đó còn tồn tại, thì Hội Thánh có thể không bao giờ đứng vững được. Và khi mọi lời bàn tán về nỗi sợ hãi không còn nữa và Đức Thánh Linh hoàn toàn kiểm soát Hội Thánh, thì mọi nỗi sợ hãi biến mất, và Hội Thánh đó có quyền năng. Hiểu không? Ồ, họ có tất cả mọi thứ mà Thiên đàng sở hữu đằng sau họ. Họ là những đại sứ của Ngài. Chắc chắn vậy! Một đại sứ của Đấng Christ có thẩm quyền, và mọi thứ mà Đấng Christ sở hữu đều thuộc về đại sứ đó. Và Ngài phán, “Các ngươi hãy đi khắp thế gian, các ngươi là chứng nhân của Ta sau khi Đức Thánh Linh giáng trên các ngươi.” Và chứng nhân là gì? Là một đại sứ; là đến và làm chứng điều gì đó. Toàn bộ quyền phép của Thiên đàng nằm ngay trong tay anh em! Ồ, tại sao chúng ta

lại ngồi yên? Và hội thánh không kết quả, và chúng ta nằm ngủ im lìm. Là bởi vì chúng ta không nhận ra những điều này.

⁶³⁵ Bây giờ, những linh hồn mà ở trong tù (không ăn năn hối cải), không phải là những Thiên sứ mà đã—đã bị đưa xuống dưới hình thức Thiên sứ, mà là linh của những thiên sứ đó đã rơi xuống trước khi sáng thế, trở lại đó khi cuộc chiến tiếp diễn trên Thiên đàng. Và Sa-tan và—và con rồng đã chiến đấu, và rồi... hoặc Mi-chen và—và con—con rồng đã chiến đấu (và Lu-xi-phe). Và Lu-xi-phe đã bị đuổi cùng với tất cả những đứa con của hắn (tất cả những thiên sứ mà hắn đã lừa dối), và những thiên sứ đó đến trái đất và sau đó phải trở thành con người. Và khi họ đã như vậy, đó là khi “các con trai của Đức Chúa Trời thấy các con gái của loài người xinh đẹp, và lấy họ làm vợ.”

⁶³⁶ Họ là các con trai của Đức Chúa Trời. Mọi người được sinh ra trên trái đất này đều là con của Đức Chúa Trời. Bất kể người đó là tội nhân hay là gì, người đó là con trai của Đức Chúa Trời. Được tạo ra theo hình ảnh của Đức Chúa Trời để ca ngợi Đức Chúa Trời, người đã được tạo ra theo cách đó. Nhưng ngay từ đầu Đức Chúa Trời đã biết ai sẽ tiếp nhận Ngài và ai sẽ không tiếp nhận Ngài. Do đó Ngài có thể định trước, hoặc, không định trước, nhưng bởi sự biết trước Ngài có thể cho biết ai sẽ được cứu và ai sẽ không được cứu, vì Ngài biết người nào sẽ lấy linh nào.

⁶³⁷ Và những linh đó mà đến từ Ngôi của Đức Chúa Trời, và đứng trước Ngôi của Đức Chúa Trời, và đã sống...và hàng tỉ tỉ và những khoảng thời gian trước khi thế giới bắt đầu, trong Sự Hiện Diện của Đức Chúa Trời, anh em có nghĩ rằng họ không biết điều gì đó về thờ phượng không? Và họ đi xuống và vào ngay trong con người, và họ thờ phượng Đức Chúa Trời! Hoàn toàn đúng, họ thờ phượng Đức Chúa Trời; và họ có sự hiểu biết về Đức Chúa Trời, và họ thông minh, và khôn khéo, và có học thức, luôn luôn. Nhưng Đức Chúa Trời đã từ chối họ ngay từ đầu!

⁶³⁸ Vì vậy cho nên, thưa bạn, thành viên của một giáo hội, hoặc—hoặc kiến thức về thần học hay điều gì đó, không liên quan gì đến Nó. Đó phải là Huyết của Chúa Jêsus Christ và sự sinh ra mới mà kết hợp bạn với Ngài như một người. Thế đấy.

639 Đức Chúa Trời, thuở ban đầu khi Ngài biết rằng...Người nam và người nữ được tạo thành một, không phải hai, họ được làm một. Họ được tách ra, một đưa vào xác thịt và một ở trong thân thể thuộc linh. Ngài biết điều đó. Vì vậy để chứng minh cho bạn điều đó: khi Đức Chúa Trời tạo ra người nữ, Ngài không bao giờ lấy một ít bụi và làm ra nàng giống như Ngài đã làm với người nam; Ngài đã lấy một chiếc xương sườn ra khỏi sườn của A-đam, và nàng trở thành sản phẩm phụ của một người đàn ông (vì nàng là một phần của người). Anh em hiểu Điều đó bây giờ không? Hiểu không? Thế đấy.

640 Đó là những thiên sứ. Và Đức Chúa Trời và thần linh kết hợp với Đức Chúa Trời là một Thánh Linh. Đúng thế. Bây giờ, Thánh Linh của Đức Chúa Trời ngự trong Hội Thánh, là Thánh Linh đến từ Thiên đàng, mà Đức Chúa Trời đã biết trước khi sáng thế, đã bác bỏ sự dối trá của ma quỷ. Và linh đó đã phải lấy một thân thể bằng xác thịt để...chịu thử thách của mình. Linh đó phải trở nên xác thịt như những người khác này, và tất cả họ đều mang trên mình một cái ách như nhau. Và Đức Chúa Trời, ngay từ đầu, đã biết những linh nào sẽ chấp nhận và những linh nào sẽ không. Thế đấy. Ma quỷ đó rất khôn ngoan hẳn chỉ muốn đánh lừa chính những người được chọn, nếu có thể được.

641 Vì vậy những linh này, những thiên sứ này mà đã rao giảng, đã ở trong tù; *những thiên sứ*, nếu anh em để ý nó ở đây, nó là một chữ “t” thường mà có nghĩa là “con người”; những thiên sứ, những sứ giả ở đây trên trái đất. Họ đã phạm tội, và cách duy nhất mà họ có thể phạm tội là không tin! Và cách...Họ có tôn giáo riêng của họ, và họ không tin sứ điệp của Nô-ê. Và họ không tin sứ điệp của Hê-nóc. Và họ đã từ chối Sứ điệp của họ, “và đã bị định tội,” Kinh Thánh cho biết họ đã vậy.

642 Hê-nóc đã nói tiên tri về họ, rằng, “Chúa sẽ đến cùng với muôn vạn thánh đồ của Ngài.”

643 Và họ đã nói tiên tri. Và Nô-ê đã đóng một chiếc tàu, và họ nói, “Ông ấy là thánh giết gân! Ông ấy là một người cuồng tín! Không có chuyện như một cơn mưa sẽ đến.” Và một trăm hai mươi năm đã trôi qua, và ông có một niềm tin mà có sự cứu rỗi

trong đó, có một lối thoát được thực hiện, nhưng họ thỏa mãn trong tình trạng của mình.

644 Đó là cách nó xảy ra ngày nay, rằng con người thỏa lòng với tình trạng của họ. Nhưng có một con đường để trốn thoát, và con đường đó là qua Đức Chúa Jêsus Christ. A-men. Anh em đây: cùng một bộ tộc, cùng những linh giống nhau.

645 Và họ hoàn toàn là người tin kính, rất sùng đạo, nhưng họ đã bỏ lỡ lời thề giao ước.

646 Ngày nay cũng vậy. Con người đi nhà thờ, và gia nhập các giáo hội lớn, và cố gắng để trở thành người nổi tiếng nhất trong thành phố. Nếu họ muốn gia nhập một giáo hội, họ chọn nhà thờ lớn nhất trong thành phố, tốt nhất và được đánh giá cao trong thành phố. Thật họ bỏ xa sự kêu gọi! Họ bỏ lỡ Nó thật xa!

647 Cách duy nhất anh em có thể biết Chúa Jêsus Christ là bằng sự khải thị thuộc linh, không phải bằng thần học và mức độ anh em nghiên cứu Kinh Thánh. Cho dù anh em là Khoa học Cơ-đốc, Giám Lý, Chứng Nhân Giê-hô-va, hay bất kể anh em là ai; bất kể anh em là gì, anh em sẽ không bao giờ biết Điều đó bằng Lời, chính là Thánh Linh của Đức Chúa Trời bày tỏ Ngài cho anh em. Đó là một sự khải thị thuộc linh!

648 Khi A-đam, trong vườn Ê-đen, và Ê-va, khi những đứa con đó bị đuổi ra ngoài, thì Ca-in đến đây với thuyết thần học hay. Ông nói, “Đức Chúa Trời nên biết rằng chúng tôi đang làm điều này từ điều tốt nhất—tốt nhất từ tấm lòng tôi. Tôi sẽ xây một bàn thờ đẹp, tôi sẽ cắm hoa trên đó, tôi sẽ đặt trái cây lên đó, tôi sẽ làm cho nó đẹp đẽ. Chắc chắn tôi có thể xoa dịu Đức Chúa Trời bằng điều này và cho Ngài biết rằng tôi rất chân thành trong lòng mình.” Ông đã đứng về Lời; Đức Chúa Trời muốn thờ phượng, ông đã đi thờ phượng. Ông đã làm ra một nơi tuyệt đẹp để thờ phượng, trong một thánh đường lớn, tốt đẹp (như họ gọi ngày nay). Và ông đã làm cho nó đúng, ông xây dựng nó đúng và đặt một bàn thờ trong đó; ông không phải là một kẻ ngoại đạo.

649 Nhưng A-bên, nương trên Lời Đức Chúa Trời...Khi đó không có Kinh Thánh được chép, nhưng Đức Chúa Trời đã bày tỏ cho ông rằng không phải trái cây đưa chúng ta ra khỏi vườn Ê-đen,

đó không phải là những trái táo mà A-đam và Ê-va đã ăn, nó hoàn toàn là những thứ tình dục đã phân rẽ họ và chia tách họ. Và biết rằng họ trở thành người phạm, và qua huyết của A-đam, và qua huyết của con rắn đã khởi đầu điều này, A-bên, bởi sự khải thị Thiên liêng, đã đi và lấy một chiên con và dâng nó. Và Đức Chúa Trời phán, “Chính là Điều đó!” Chắc chắn.

650 Khi họ xuống khỏi Núi Hóa Hình, Chúa Jêsus phán, “Người ta nói Ta Con người là Ai?”

651 “Một số người nói Ngài là ‘Môi-se,’ và một số người nói Ngài là ‘Ê-li,’ và một số người nói Ngài là ‘Giê-rê-mi,’ và một số người nói Ngài là ‘Đấng Tiên tri đó.’”

652 Ngài phán, “Nhưng các người nói Ta là Ai?”

653 Phi-e-rơ thưa, “Ngài là Đấng Christ, Con Đức Chúa Trời Hằng Sống.”

654 Ngài phán, “Người thật có phước đó, hỡi Si-môn con Giô-na, vì thịt và huyết đã không bày tỏ điều này cho người.” (Hãy xem!) “Không phải qua chữ nữa, không phải qua trường lớp nữa; người chưa bao giờ học điều đó trong một thần học viện, cũng không phải người nào đó nói với người. Thịt và huyết không bày tỏ điều này cho người, nhưng Cha Ta ở trên Trời đã bày tỏ điều đó cho người. Và trên đá này Ta sẽ dựng Hội Thánh Ta, và các cửa âm phủ không thể thắng được Hội đó.” Thế đấy. Đó là Hội Thánh của Đức Chúa Trời hằng sống. Đó là nó. Trên hội thánh đó...Trên sự khải thị đó, Hội Thánh này được dựng nên. Đó là sự khải thị Thiên liêng mà Đức Chúa Trời đã bày tỏ, rằng Đức Chúa Jêsus Christ là Con Đức Chúa Trời, và anh em đã tin nhận Ngài là Đấng Cứu Rỗi của cá nhân mình, anh em đã vượt qua sự chết mà đến với Sự Sống.

655 Và Đức Thánh Linh đang vận hành và hoạt động trong các chi thể của Thân thể này. Đó là Hội Thánh! Cho dù nếu nó nghèo nàn, và trong một một sứ mệnh, và anh em đứng ra dưới gốc cây thông ở đâu đó, hoặc ở bất cứ nơi nào, nếu đó là trong nhà của ai đó trong một buổi nhóm tư gia, cho dù nó ở đâu. Về đẹp và các thứ không làm Đức Chúa Trời vui thích. Chính là sự chân thành của tấm lòng bởi sự khải thị rằng Chúa Jêsus Christ đã được trình

bày như Con Đức Chúa Trời, Đấng Cứu Rỗi của cá nhân chúng ta. A-men!

656 Chà, chúng ta...anh em không bao giờ hiểu được những điều này, đang trải qua như thế, phải không?

657 Đó là những người mà...ở đằng kia mà Ngài đã đi; các thiên sứ: những sứ giả, những thầy giảng đạo, họ là những người trí thức, họ là những sứ giả mà không tin khi Nô-ê đi rao giảng cho họ và nói với họ, “Ồ, hãy vào trong tàu này.”

658 Họ nói, “Hãy nghe thánh giặc gân này. Hãy nghe người cuồng tín đó. Ồ, không có mưa. Ai đã từng nghe nói về một việc như vậy không? Ồ, chao ôi, chúng tôi không có các nhà thờ à? Chúng tôi không mộ đạo sao?” Ồ, họ đã mộ đạo!

659 Chúa Jêsus phán đó sẽ là một thế hệ mà đã trôi qua ngay sau đó, thế hệ đó sẽ xuất hiện lại ngay trước khi Ngài Tái lâm, “Như việc đã xảy ra trong thời Nô-ê, thì cũng sẽ xảy đến trong sự đến của Con người vậy. Vì họ đang ăn, uống, cưới, gả.” Họ đã có một Reno, Nevada lúc đó, ở đâu đó. Họ đã có tất cả những thứ vô nghĩa mà họ có ngày hôm nay; tụ tập, và vui đùa, và làm trò cười, chế giễu và vân vân; có hình thức tin kính, nhưng chối bỏ Lễ thật chân chính: giao ước, Sứ điệp ân điển. Đức Chúa Trời làm theo cách của Ngài, và ban cho dân sự giao ước của Ngài—của Ngài, làm thế nào họ có thể trốn thoát; Nó đã có sự cứu rỗi trong đó, sự cứu rỗi là một nơi để trốn thoát.

660 “Chúng ta cần gì với sự cứu rỗi?” Ngày nay người ta nói, “Chẳng phải chúng ta đang sống dưới một hình thức chính phủ dân chủ tốt đẹp sao? Chúng ta cần điều gì?”

661 Tôi không quan tâm đến hình thức chính phủ dân chủ mà chúng ta đang sống, chúng ta cần Huyết của Chúa Jêsus Christ. Đúng! Chúng ta cần Đấng Christ. Tôi đánh giá cao một hình thức chính phủ dân chủ; điều đó không liên quan gì, đến sự cứu rỗi của linh hồn. Chắc chắn vậy! Những chính phủ đó sẽ qua đi, và mọi quốc gia sẽ qua đi. Và tôi đã đứng bên...nơi các pha-ra-ôn đã đứng, và anh em phải đào sâu sáu mét dưới mặt đất để tìm thấy nơi họ đã đặt ngai vàng của họ. Tất cả các pha-ra-ôn và các vương quốc trên trái đất này, và tất cả những thứ thoáng qua

của nó sẽ kết thúc và biến mất, nhưng Đức Giê-hô-va sẽ trị vì mãi mãi, vì Ngài là Đức Chúa Trời bất tử. Chúng ta đứng vững chắc trên Vầng Đá Chúa Cứu Thế Jê-sus, vì tất cả các nền tảng khác đều là cát lún thối.

⁶⁶² Quan tâm liệu đó là...các vương quốc sẽ trỗi dậy và thất bại, nhưng ồ, không có gì cả...Tôi không quan tâm liệu đó có phải là... bất cứ điều gì; không có gì hiện tại, không có tương lai, không có gì (chết đói hoặc nguy hiểm hoặc bất cứ điều gì) có thể phân rẽ chúng ta khỏi tình yêu của Đức Chúa Trời trong Đấng Christ. Khi một người được sinh ra bởi Thánh Linh của Đức Chúa Trời, người đó không còn là một tạo vật của thời gian nữa, nhưng người đó là một tạo vật của cõi Đời đời. A-men. Người ấy đã vượt qua sự chết mà đến với Sự sống. Người ấy đã vượt qua từ sự... Người ấy đã vượt qua yếu tố thời gian, vào trong cõi Đời đời. Người đó không bao giờ có thể bị hư mất! Và Đức Chúa Trời đã thề rằng Ngài sẽ khiến người sống lại trong những ngày sau rốt.

⁶⁶³ Vì vậy, họ có thể có tất cả các nhà thờ lớn của các bạn, và tất cả các thì giờ quan trọng của các bạn, và tất cả những gì các bạn muốn, và kể những câu chuyện cười bẩn thỉu và có các trò chơi xổ số Bunco của các bạn, bữa súp tối và mọi thứ khác mà các bạn muốn; và có một số thầy giảng học thức đang đứng đó. Có lẽ người ấy có thể làm một công việc nó tốt hơn so với một số cậu bé nhỏ tuổi này hầu như không biết ABC của họ. Nhưng tôi nói thật với các bạn, tôi thà để một cậu bé không biết ABC giảng cho tôi (đã biết về Đấng Christ) còn hơn là tất cả những nhà thần học vĩ đại ở đó với tất cả học vấn của các bạn có thể nghĩ đến. Chắc chắn vậy!

⁶⁶⁴ Dưới đây ở Kentucky, cách đây không lâu, một chàng trai trẻ thậm chí không thể đọc được tên của chính mình, nói Chúa đã kêu gọi cậu để giảng đạo và cậu muốn có một ngôi trường. Ồ, các nhà chức trách không muốn để cho cậu ấy có điều đó. Một nhà truyền đạo vĩ đại nào đó đến đó với danh tính dài của mình như *thế*, một tiến sĩ thần đạo vĩ đại nào đó, ồ, họ để ông ấy có trường học. Chắc chắn vậy. Tổ chức buổi nhóm phục hưng dài hai tuần, không có được một linh hồn. Và cha anh ấy quay lại, nói, “Bây

giờ ông để cho nó có điều đó, tôi là người đóng thuế, tôi có quyền cho con trai tôi có điều đó. Và con trai tôi cũng nên có nó.”

⁶⁶⁵ Vì vậy ông đã quay lại để tìm hiểu, và hỏi họ, họ nói, “À, chúng tôi sẽ để cậu ấy tổ chức nó ít nhất hai đêm.” Và họ tiếp tục và để anh có hai đêm.

⁶⁶⁶ Và đêm đó chàng trai trẻ đó đã lên đó và thậm chí không thể đọc Kinh Thánh, đã có ai đó đọc văn bản của anh ấy. Nhưng khi anh ấy bước đến bục giảng, anh ấy đã được xúc dầu bằng Đức Thánh Linh. Và khi anh giảng, khoảng hai mươi người đến bàn thờ; và thầy giảng tự phong đó đã khóc suốt trên đường của mình đến Đồi Sọ, tại bàn thờ.

⁶⁶⁷ Chắc chắn vậy, thưa anh em, không phải—không phải những gì anh em biết, chính là anh em biết Ai. Đó là ý tưởng, đó là điều cần thiết, cần phải biết về Đấng Christ. Để biết Ngài, là Sự Sống; từ chối Ngài, là sự chết.

⁶⁶⁸ Hãy nhanh chóng trả lời các câu hỏi khác của chúng ta, các câu hỏi bây giờ sẽ chuyển tới Georgia:

67. Những viên ngọc trong...trong Khải Huyền 21:19 và 20 tượng trưng cho điều gì?

⁶⁶⁹ Nếu anh em muốn dành thời gian để mở cuốn Kinh Thánh của mình, mà bây giờ chúng ta không còn quá nhiều thời gian, nhưng tôi sẽ cố gắng trả lời chúng một cách nhanh chóng. Khải Huyền thứ hai mươi-...Tôi tin rằng đó là 21:19 và 20. Vâng.

⁶⁷⁰ Được rồi, trong đó anh em sẽ thấy rằng người đang nói về những viên ngọc trong tòa nhà. Và những viên ngọc là nền móng. Nếu anh em để ý...Tôi tin rằng anh có nó ở đó, Anh Neville. Và mỗi viên ngọc là một nền tảng. Không phải một viên ngọc một nền, và những viên khác...Nhưng mỗi viên ngọc là một nền. Mỗi viên ngọc là một nền tảng chắc chắn. Và có mười hai viên ngọc. Và nếu anh em để ý mười hai viên ngọc đó, hãy cho từng viên... Đầu tiên hãy bắt đầu với bích ngọc, và đá lam bửu, và đại loại như vậy, tượng trưng cho mỗi viên ngọc.

⁶⁷¹ Trong Kinh Thánh ở đó anh em sẽ thấy nó được gọi là một số viên ngọc nào đó. Một số trong chúng có một chút khác biệt, anh em chưa bao giờ nghe nói về nó. Nếu anh em nhìn lại trong

từ điển, anh em thấy đó là cùng một loại ngọc, chỉ là một cái tên khác; đã thay đổi.

⁶⁷² Nhưng nó bắt đầu với—với bích ngọc. Bích ngọc là viên của—của Bên-gia-min, hay, viên ngọc của...ồ, con trai đầu, Ru-bên. Viên ngọc đầu tiên là Ru-bên, bích ngọc. Viên ngọc cuối cùng là Bên-gia-min, viên ngọc cuối cùng trên đỉnh.

⁶⁷³ Bây giờ, mười hai viên ngọc này mà những nền móng đã được đặt lên, chúng—chúng mười hai viên ngọc đeo trên tấm bảng đeo ngực của A-rôn. Và chúng—chúng tượng trưng, ông là thầy tế lễ thượng phẩm của—của những chi phái này. Mỗi một trong số những viên ngọc khắc tên của họ ở đây, trong cái—cái thẻ này. Và khi mọi người nhìn thấy chiếc thẻ này, họ nhận ra rằng A-rôn là thầy tế lễ thượng phẩm của cả chi phái đó, khi họ nhìn thấy viên đá khắc tên trong chiếc thẻ này.

⁶⁷⁴ Bây giờ, khi chúng ta có sứ điệp của Anh Neville vào sáng nay. Và nhiều lần họ đã mang theo U-rim Thum-mim. Anh em thấy điều đó được nhắc đến trong Kinh Thánh như cách họ biết liệu sứ điệp của họ có phải là Lễ thật hay không. Những viên ngọc đó, khi họ sẽ kể những gì người đó đã nói, nhà tiên tri đã nói tiên tri, và những viên ngọc đó tất cả đều phản chiếu lại với nhau. Nó tạo ra một tập hợp các ánh sáng lấy ngọc sa-phia, ngọc bích, và ngọc granat đỏ, và tất cả những viên ngọc khác phản chiếu ánh sáng của chúng, nó tạo thành một màu sắc cầu vồng lớn đẹp tuyệt vời mà kết hợp toàn bộ lại với nhau.

⁶⁷⁵ Bây giờ, bây giờ, ngày nay, khi Thum-mim đó đã bị tước bỏ chức tế lễ đó, bây giờ cuốn Kinh Thánh này là U-rim Thum-mim của Đức Chúa Trời ngày nay. Và khi một nhà truyền đạo giảng, nó không phải chỉ là một nơi nhỏ bé ở đây, và đó là tất cả những gì ông ấy đặt hy vọng vào; nó phải là toàn bộ Kinh Thánh phản ánh sứ điệp mà người đó đang rao giảng. Đó là sự việc. Không chỉ một nơi, và nói, “À, Kinh Thánh nói điều này.” Ồ, chắc chắn, nó nói lên rất nhiều điều. Nhưng anh em phải làm cho tất cả được kết hợp với nhau. Và khi Thánh Linh của Đức Chúa Trời đến và đi vào—vào Lời, thì Lời sẽ đặt tất cả lại với nhau và phản chiếu một Ánh Sáng lớn vĩ đại, và Ánh sáng đó chính là Đức Chúa Jêsus Christ. A-men.

⁶⁷⁶ Bây giờ, mười hai viên đá này là mười hai nền móng được bắt đầu từ Ru-bên, và Gát, và đến Bên-gia-min; mười hai chi phái, mười hai viên ngọc. Và những viên ngọc đó trong Đền thờ, trong Giê-ru-sa-lem mới trên Trời, mỗi nền sẽ được đặt trên một trong các tộc trưởng.

⁶⁷⁷ Bây giờ hãy quan sát, anh em để ý những viên ngọc, bây giờ anh em sẽ xem họ những vị tộc trưởng phản ánh ngay vào một thứ gì khác, chỉ trong một câu hỏi khác.

68. Xin giải thích—giải thích thứ tư...bốn con thú của Khải Huyền 5.

⁶⁷⁸ Anh Neville, nếu anh đã giở ngay gần đó, hoặc một số trong anh em, trong Khải Huyền 5, chúng ta sẽ đọc điều này chỉ trong một phút. Đó là một—đó là một bức tranh tuyệt đẹp ở đây về... Đây, chính tôi đã có nó, Khải Huyền chương thứ 5:

Rồi tôi thấy trong tay hữu Đấng ngồi trên—trên ngai một quyển sách viết bên trong và bên ngoài và—và—và lẫn ngoài, có đóng bẩy cái ấn.

Và tôi...

⁶⁷⁹ Bây giờ, đó không phải là chỗ ấy. Tôi đang muốn tiến xa hơn một chút, bốn con thú. Chúng ta hãy xem, câu thứ 14. Được rồi, thưa quý vị. Bây giờ chúng ta bắt đầu ở đây, đúng thế. Bây giờ chúng ta hãy bắt đầu ở đây ở—ở câu thứ 12, không, tôi đoán là... “Và bốn con thú nói, ‘A-men.’” Không, có một chút chỗ trống đằng sau điều đó, Anh Neville. “Kìa, tôi đã nghe tiếng nói...”

⁶⁸⁰ Chúng ta hãy xem nào, chỉ một phút, tôi đã đọc nó cách đây một lúc. Ồ, đây rồi, hãy bắt đầu ở câu thứ 6. Câu thứ 5:

Và một người trong các trưởng lão đã nói với tôi rằng, Chớ khốc: kìa, Sư Tử của chi phái Giu-đa, tức là Chồi của vua Đa-vít, đã thắng để mở quyển sách ấy, và tháo...bảy cái ấn ra vậy.

Và tôi lại thấy, và,...chính giữa ngai và...bốn con sanh vật, và, cùng chính giữa các trưởng lão, có một Chiên Con đứng ở đó, như nó đã bị giết, có bảy đầu và bảy mắt, là bảy vị Thần...đã sai đến từ...với thế gian.

681 Tôi muốn anh em giữ câu hỏi đó, và nếu tôi không nắm bắt được nó ở đây trong một phút, tôi muốn anh em nhắc lại lần nữa, tôi muốn giải quyết vấn đề đó, “bảy vị Thần của bảy con mắt mà đã ở trên Chiên Con.” Ồ, đó là một điều đẹp đẽ thực sự. (Ồ, chúng ta muốn nhận câu hỏi của anh này ngay bây giờ.) Được rồi, đừng quên điều đó bây giờ.

Và Ngài bước tới và lấy sách ở tay hữu Đấng ngồi trên ngôi.

Khi Ngài lấy nó, bốn con sanh vật và hai mươi bốn trưởng lão bèn sấp mình xuống trước mặt Chiên Con,... mỗi người trong họ có những cây đàn,...

682 Bây giờ, đó là—bốn—bốn con thú ở đây, nếu anh em để ý. Bây giờ chúng ta hãy tiếp tục và đọc thêm một chút:

...những cây đàn bằng vàng,...những bình đầy hương,...và những lời cầu nguyện của các thánh đồ.

Và họ hát một bài ca mới rằng,...Ngài đáng lấy...(và đi tới và thực hiện...tất cả sự thờ phượng của họ đối với Chúa)

683 Bây giờ, bốn con thú này trong Khải Huyền, nếu anh em để ý chúng, mọi nơi...(Các bạn đọc giả Kinh Thánh, và người sẽ nghe băng ghi âm này). Bốn con thú đó, chúng có bốn khuôn mặt: một con có khuôn mặt giống người, con khác có khuôn mặt giống con bò đực, và khuôn mặt khác giống như chim ưng, và khuôn mặt còn lại giống như sư tử. Và chúng không hề đi lùi, chúng không thể đi lùi.

684 Bao nhiêu người còn nhớ sách Khải Huyền cũ khi họ dạy nó cách đây nhiều năm, khi tôi học Sách Khải Huyền cách đây khoảng hai năm ở đây? Rất nhiều người lâu năm học.

685 Nhìn xem, họ không thể đi lùi, bởi vì mọi con đường họ đã đi họ đều tiến về phía trước. Nếu họ đi theo hướng này, họ sẽ đi như một người; nếu họ đi theo hướng này, họ sẽ đi như một con sư tử; đã đi theo hướng này, họ đã đi như một chim ưng; nếu họ đi theo hướng này, họ sẽ đi như một con bò đực. Đấy, họ không thể đi lùi lại, họ luôn tiến về phía trước.

⁶⁸⁶ Bây giờ bốn con thú đó. Bây giờ để nhanh chóng hiểu được điều này, vì tôi không muốn ở lại quá lâu về vấn đề này. Nhưng bốn con thú...*Con thú*, trong Kinh Thánh, tượng trưng cho “quyền lực.” Và anh em nhận thấy những con thú này không ở ngoài hồ hay dưới biển ở nơi nào đó sẽ tới, nhưng chúng đang ở tại Ngôi của Đức Chúa Trời, và chúng đang thờ phượng Đức Chúa Trời. Bốn con thú đó có nghĩa là bốn quyền lực đến từ trái đất, và bốn quyền lực đó là bốn sách Phúc âm: Ma-thi-ơ, Mác, Lu-ca, và Giăng; cái này không mâu thuẫn với cái kia.

⁶⁸⁷ Và một trong chúng, con...Khi Phúc Âm đi tới như một con sư tử, nó nghiêm khắc, nó táo bạo; Phúc Âm dũng cảm như một con sư tử, và nó là vua giống như sư tử. Nếu nó hướng về khuôn mặt của một người, nó là sự xảo quyệt và lạnh lợi như một con người. Nếu nó đi như chim ưng, nó sẽ có đôi cánh nhanh nhẹn và những chiều cao lớn. Nó...Hiểu ý tôi nói gì không? Nếu nó đi giống như con bò, thì đó là con ngựa công việc mà có thể kéo, con bò làm việc mà kéo gánh—gánh—gánh nặng của Phúc Âm. Bốn con thú là bốn quyền lực, đó là: Ma-thi-ơ, Mác, Lu-ca, và Giăng; bốn sách Phúc Âm vang ra trong Sự Hiện diện của Đức Chúa Trời. Đó là...

⁶⁸⁸ Nếu anh em để ý, chúng có mắt ở phía trước và phía sau. Chúng—chúng...Mọi nơi nó đến, nó đều phản ánh. Họ đã nhìn thấy mọi nơi họ đang đi. Và đó là sức mạnh của các sách Phúc Âm khi nó đi ra, nó có thể...Nó có sự khôn ngoan của một người; nó có sự nhanh nhẹn của một con chim ưng; nó có sức—sức—sức—sức mạnh, sức kéo, người mang gánh nặng như một con bò; nó có sự—sự nghiêm nghị và dạn dĩ của một con sư tử. Hãy xem, đó là bốn sách Phúc Âm, là bốn quyền lực của sách Khải Huyền, chương thứ 4.

Được rồi, bây giờ câu tiếp theo:

69. Ai là hai mươi bốn trưởng lão? Được rồi, tôi tin rằng điều đó sẽ xảy ra trên sự—sự...**Hai mươi bốn trưởng lão là ai?**

⁶⁸⁹ Bây giờ điều đó thật đơn giản, chúng ta có thể đến với điều đó. Hai mươi bốn trưởng lão đang ngồi trước Ngai. Đó là trong... Tôi tin rằng nó nằm trong câu 4, là nơi nó được tìm thấy. “Và ở đó đi ra khác...” Tôi phải...Chúng ta hãy xem, tôi đã...4:10.

⁶⁹⁰ Được rồi, Khải Huyền, chương thứ 4, và câu thứ 10. Đúng thế. Chúng ta sẽ đến với điều đó.

Và hai mươi bốn trưởng lão đã sấp mình xuống trước mặt Đấng ngự trên ngai, và thờ lạy Đấng hằng sống đời đời, rồi quăng mũ triều thiên mình trước ngai mà rằng,

Chúa xứng đáng, Lạy Chúa, được vinh hiển và tôn qui và quyền năng: vì Chúa đã dựng nên muôn vật, và ấy là vì sự vui thích Chúa mà muôn vật mới có và đã được dựng nên.

⁶⁹¹ Bây giờ là hai mươi bốn trưởng lão. Một trưởng lão là người giám sát. Bây giờ để ý, họ là mười hai tộc trưởng và mười hai sứ đồ. Và họ đang ngồi, mười hai người ở một bên và mười hai người ở bên kia. Có hai mươi bốn trưởng lão, mà là mười hai tộc trưởng một bên, là Cựu Ước; mười hai sứ đồ ở phía bên kia, của Tân Ước. Chẳng phải Chúa Jêsus đã phán, “Các ngươi sẽ ngồi trên mười hai ngai, để xét đoán mười hai chi phái Y-sơ-ra-ên” sao?

⁶⁹² Bây giờ, những cái nèn. Nhìn kia, có cả một cây trong đó. Và cây ở hai bên sinh trái mười hai cách. Và chúng ra quả mỗi tháng một lần, tức là mười hai tháng trong năm. Chúng trở mười hai mùa mỗi năm khi nó trôi qua. *Mười hai*, trong số “thờ phượng”, anh em thấy. Và có hai mươi bốn, sẽ là hai mươi bốn, mười hai sứ đồ và mười hai tộc trưởng. Họ đang ngồi ở Ngai.

⁶⁹³ Được rồi, bây giờ là câu thứ 4, hoặc, câu hỏi thứ tư:

70. Sợ chỉ điều trong Sáng thế ký 38 tượng trưng cho điều gì?

⁶⁹⁴ Sợ chỉ điều, nếu anh em để ý, đó là Giu-đa. Và ông có các con trai, và một trong các con trai của ông kết hôn với một phụ nữ Ca-na-an. Và người phụ nữ Ca-na-an này không có con, và con trai của ông đã chết. Sau đó, luật pháp là bắt...người con trai tiếp theo phải lấy vợ của người anh, và nối dõi cho người chết. Và người em kia đã không hợp tác và làm như anh ta nên làm, và Chúa đã giết anh ta. Sau đó ông có một con trai nhỏ; vì vậy Giu-đa đã nói, “Hãy đợi cho đến khi đứa con trai này lớn lên...khôn lớn cho đến khi người có thể kết hôn với nó.”

695 Và khi người con trai đó lớn lên đến lúc mà lẽ ra người đó sẽ cưới người vợ lúc trước của hai anh trai mình, ồ, anh ta được cho là phải lấy nàng lúc ấy, để nối dõi cho các anh của mình mà đã... mà đã chết trước đó. Giu-đa đã không cho người đàn bà (người đàn bà Ca-na-an) đưa con trai ấy, chàng trai ấy, và chỉ để anh ta làm theo ý mình. Vì vậy nàng thấy mình đã làm sai, cho nên nàng đi ra ngoài và quấn khăn che mặt nàng, và ngồi ở nơi công cộng như một gái điếm sẽ ngồi.

696 Giu-đa đến gần và lấy người đàn bà đó như vợ mình, và nghĩ nàng là một gái điếm, và sống với nàng. Và nói, nàng nói, “Ồ, ông sẽ trả gì cho tôi?” Và ông...nàng nói...

697 Ông nói, “Ta sẽ cho ngươi một—một con dê non.” Ông nói, “Ồ, hãy cho tôi một dấu hiệu rằng ông sẽ làm điều đó.” Vì vậy nàng đã lấy cây gậy của ông và con dấu của ông và vân vân, và giữ nó.

698 Và khi họ mang con dê đến, họ không thể tìm thấy cô gái điếm, bởi vì nàng không phải là một gái điếm.

699 Sau một thời gian, nàng đã cho thấy rằng nàng sắp làm mẹ. Và khi nàng cho thấy dấu hiệu mình sắp làm mẹ, họ đến nói với Giu-đa rằng, “Con dâu của ông đã làm điếm.” Nói, “Bởi vì cô ấy—cô ấy sắp làm mẹ, mà cả hai con trai của ông đều đã chết.”

700 Ông nói, “Được rồi, nó sẽ được gọi ra, và thiêu nó đi.”

701 Và vì vậy nàng đã gửi lời cho Giu-đa, và nàng nói, “Người mà đã làm điều này, là chủ cây gậy này và con dấu này.” Được rồi, đó là ông gia của nàng.

702 Và ông nói, “Nàng phải là công bình hơn ta.”

703 Bây giờ, khi nàng biết rằng các con của mình sẽ được sinh ra, chúng là một cặp song sinh. Và khi cặp song sinh...Đứa trẻ đầu tiên được sinh ra, theo phong tục Do Thái xưa, đứa trẻ đầu tiên có quyền trưởng nam, đứa trẻ đầu tiên lọt ra. Và, hãy nhớ rằng, đó là đứa con đầu lòng của nàng. Không ai trong số những chàng trai còn lại đã có con với nàng. Nàng chưa hề có một đứa con cho đến thời điểm này.

704 Và khi đứa con đầu lòng của cô ấy ra đời, nó chỉ đưa ra một bàn tay. Và bà mục cột một sợi chỉ điều xung quanh nó, bởi vì một

sợ chỉ điều nói về sự cứu chuộc rằng đứa con trai đầu lòng của trinh nữ Ma-ri sẽ là...có sợ chỉ điều của sự cứu chuộc.

705 Và khi nó rút tay lại, thì đứa kia ra trước. Và khi nó làm vậy, nói, “Tại sao ngươi lại làm điều này? Đứa kia có quyền con trưởng.”

706 Vậy đó là ý nghĩa của Sáng thế ký 38, anh em thấy đấy. Đó là đứa con đầu lòng vẫn còn lại cho đến khi Chúa Jêsus Christ đến. Đó là điều đầu tiên theo luật cứu chuộc.

707 Anh em biết tôi đã nói...con la nhỏ, anh em biết đấy, tôi đã kể về, rằng đôi mắt của nó...dù thế nào đi nữa, đôi tai của nó đã bị hỏng, nhưng, nếu nó được sinh ra với quyền con trưởng, một chiên con vô tội, hoàn hảo sẽ chết thay nó. Thế đấy.

708 Vì vậy, đó là dành cho quyền con trưởng. Đứa con đầu tiên lọt lòng mẹ, và họ nhìn thấy bàn tay đó (và biết rằng nó có thể quay trở lại). Và khi nó đưa tay ra để chứng tỏ rằng nó có quyền đó, nó là người đầu tiên, bà mẹ buộc sợ chỉ đỡ quanh nó và nó rút tay lại. Hiểu không? Nhưng, tuyệt đối, nó là người đầu tiên. Đó là sợ chỉ điều, sợ chỉ điều có...suốt Kinh Thánh, nó có nghĩa là sự cứu chuộc; vốn chỉ hướng đến đứa trẻ đầu tiên sắp chào đời.

709 Con ngựa đầu tiên được sinh ra, con bò đầu tiên được sinh ra, bất kể nó là gì, mọi thứ được sinh ra trước (con dê ra) đều ở dưới sự cứu chuộc, đều phải được cứu chuộc; tất cả mọi thứ phải được chuộc lại! Halêlugia! Ô, điều đó chỉ làm tôi xúc động. Anh em hiểu điều đó không? Người *đầu tiên* phải được chuộc lại. Đó là một luật. Chúc tụng Danh của Chúa!

710 Và khi Chúa Jêsus Christ giáng sinh, Ngài đã cứu chuộc toàn thế giới. Chắc chắn, Ngài đã cứu. Ngài là Đấng Cứu Chuộc của mọi sinh vật từng được tạo ra trên trái đất. Ngài là Đấng Cứu Chuộc. Và tại...mọi sự cứu chuộc đều đặt trong Ngài, và không có cách nào khác bạn có thể đến bằng những việc lành, bằng cách gia nhập giáo hội, hay bất cứ điều gì; bạn phải đến bởi sợ chỉ điều đó, Đấng Cứu Chuộc đó, Đấng Cứu Chuộc bà con đó.

Được rồi, bây giờ câu tiếp theo là:

71. Những món quà ở đâu...Những món quà được gửi đến liên quan đến cái chết của hai nhân chứng trong Khải Huyền 11 là gì?

Ôi, Anh Palmer, anh hỏi một số câu thật khó!

711 Bây giờ, sự cứu chuộc, những vệt này đây, vệt chỉ điều này, chúng ta thấy nó có nghĩa là sự cứu chuộc.

712 Bây giờ câu hỏi tiếp theo là:

Những món quà trong Khải Huyền 11 là gì?

713 Sẽ đến lúc...Bây giờ ở đây sẽ trả lời một câu hỏi đã được trả lời vào đêm nọ, mà một người bạn truyền đạo của tôi đã viết về người Do Thái, cách nó sẽ như thế nào.

714 Vậy thì những người Do Thái này đã được hứa với họ ba năm rưỡi. Bao nhiêu người biết điều đó? Bảy mươi tuần đã được hứa. Đã nói, “Đấng Mê-si sẽ đến và bị trừ đi ở giữa.” Ba năm rưỡi Đấng Christ rao giảng, đã bị giết trong chính xác ba năm rưỡi, ba năm sáu tháng Ngài đã giảng.

715 Và sau đó sự góm ghiếc làm nên sự hoang tàn, đèn—đèn thờ Hồi giáo của Omar được đặt trên Đất Thánh; như Đức Chúa Trời đã nói, hai ngàn năm trăm năm trước khi nó xảy ra, nó sẽ đứng ở đó. Vị tiên tri đã thấy nó, và đã thấy nó, và nói, “Họ sẽ...Các dân Ngoại sẽ chiếm hữu ở đó cho đến khi hết thời kỳ dân Ngoại.”

716 Bây giờ vẫn còn ba năm rưỡi được hứa. Nếu anh em để ý, những nhân chứng này của Khải Huyền 11 nói tiên tri một nghìn, hai trăm sáu mươi ngày; chính xác là ba năm rưỡi. Bây giờ...và họ đã mặc áo bao gai. Bây giờ, hãy xem chức vụ của họ, họ là gì. Bây giờ, hai nhân chứng này bị giết.

717 Bây giờ, họ...Họ trở lại với người Do Thái sau sự Cất lên của Hội thánh Dân Ngoại. Hội thánh Dân Ngoại về Nhà để dự Tiệc Cưới, và khi Rê-bê-ca được đưa vào nơi của Áp-ra-ham cùng với Y-sác và ở đó được kết hôn. Và Rê-bê-ca và Y-sác đi ra với đầy đủ quyền sở hữu về mọi thứ mà Áp-ra-ham đã có, tất cả đều thuộc về Y-sác. Chắc chắn rồi! Và điều đó không thể đến với Y-sác cho đến khi Y-sác đã kết hôn. Ô Halêlugia! Thế đấy.

718 Và Đấng Christ trở thành...Đức Chúa Trời ngự trong thân thể hoàn hảo, đã bị biến dạng ấy hoàn toàn mãi mãi và suốt Đời đời.

Khi Chiên Con và Nàng Dâu kết hôn trên Thiên Đàng, nàng đi ra với đầy đủ quyền sở hữu. Chắc chắn vậy! Y-sác và Ê-bê-ca xuất hiện với đầy đủ quyền sở hữu.

719 Và trong khi hôn lễ này đang diễn ra trên Thiên đàng, của Nàng Dâu, Nàng Dâu Dân Ngoại được kết hôn với Hoàng Tử (Con của Đức Chúa Trời), trong sự Vinh hiển; trong khi họ đang kết hôn, có ba năm rưỡi diễn ra trong khi...Môi-se và Ê-li...

720 Mà, Môi-se không bao giờ vắng mặt...không, thân thể của ông đã được đem đi. Các Thiên sứ đã đem ông đi, ông không bị thối rữa, ông không bị hư nát. Ông là một hình bóng hoàn hảo về Đấng Christ. Ông đã chết và các Thiên sứ đã mang ông đi, và thậm chí ma quỷ không biết ông được chôn ở đâu, và cố gắng giành xác với Thiên sứ trưởng Mi-chen về việc chôn cất ông. Đó là những gì Kinh Thánh đã nói. Đức Chúa Trời đã đem ông đi trong sự Cát lên.

721 Và Ê-li, khi người đang đi đến đó, một tiên tri của Đức Chúa Trời, bước xuống sông Giô-đanh, cởi áo choàng của người và đập xuống nước, và nó rẽ ra làm hai bên phải và trái. Ông đã đi bộ lên núi. Ê-li-sê nói...Nói, “Người đi theo ta làm gì?”

722 Ông nói, “Tôi muốn Thần của thầy cảm động tôi bội phần.”

723 Nói, “Người đã xin một điều khó, nhưng nếu người thấy ta lúc ta được cất lên thì được.” Ông vẫn để mắt đến người.

724 Và sau một lát, từ trên Trời xuống một cỗ xe lửa và các Thiên sứ bằng lửa, ngựa lửa, và Ê-li bước lên và đi lên trong miền Vinh hiển. Người không hề ném trái sự chết, người được chuyển dời, người phải chết!

725 Và nếu anh em theo dõi hai nhà tiên tri này của Khải Huyền 11, họ cũng làm điều giống như Môi-se và Ê-li đã làm. Anh em nói, “Anh Branham, anh có ý nói với tôi rằng Ê-li và Môi-se vẫn còn sống à?” Chắc chắn rồi!

726 Ồ, trước khi Núi Hóa Hình...Tại Núi Hóa Hình, trước khi Chúa Jê-sus lên Đồi Sọ, có cả Môi-se và Ê-li đứng đó nói chuyện với Ngài. Chắc chắn, họ đã đứng, họ không chết. Và họ không hề chết; họ là người phạm, họ phải chết. Vì vậy họ chỉ ở trong trạng thái vinh quang chờ đợi thời điểm đó.

⁷²⁷ Và rồi khi họ trở lại và rao giảng chính xác ba năm rưỡi dưới sự xúc dầu của phép Báp-têm bằng Đức Thánh Linh, trong khi các phước lành được lấy từ các Dân Ngoại (và Hội Thánh được cất lên); và giáo hội hình thức, lạnh lùng bị sản lùng như những con chó, bởi đảng cộng sản và La Mã, và khi họ bị sản lùng và giết chết. Họ—họ bị giết sau đó; những nhà tiên tri này rao giảng ba năm rưỡi, và Kinh Thánh nói rằng họ đã bị giết trong...trên đường phố lớn, được gọi cách thuộc linh là, Sô-đôm và Ai Cập, nơi Chúa của chúng ta bị đóng đinh trên thập tự giá. Đó là trở lại ở Giê-ru-sa-lem; đấy, trở lại ở Giê-ru-sa-lem, được gọi cách thuộc linh.

⁷²⁸ Và họ nằm trên đường phố trong ba ngày đêm. Và rồi sau ba ngày rưỡi, linh sự sống đến trong họ và họ đã đứng dậy. Họ phải chết như những người phạm khác, họ phải làm điều đó. Và khi người ta đã giết hai thầy giảng này...

⁷²⁹ Họ đã rao giảng chống lại điều sai trái, và họ đã mang lửa từ trời xuống. Ai đã làm điều đó? Hiểu không? Họ mang đến những bệnh dịch ra từ trời, và làm hại trái đất nhanh như...và vào bất cứ lúc nào họ muốn. Và họ đã mang lửa từ trời xuống. Và họ đã đóng trời lại không cho mưa, chừng nào họ muốn. Đó là ai? Chính xác là Môi-se và Ê-li. Và đó là hai người làm chứng.

⁷³⁰ Và khi họ làm khổ hội thánh, hoặc thế giới, bằng sự rao giảng của họ; và tiếp nhận lại những người Do Thái, và đưa họ trở lại ăn năn, đưa họ trở lại tin vào...Khi họ thấy Chúa Jêsus đến đón Nàng Dâu, họ sẽ nói, “Kìa, đây là Đức Chúa Trời của chúng ta Đấng mà chúng ta đã chờ đợi. Đó là Ngài!” Nhưng Ngài không đến vì họ; Ngài đến vì Nàng Dâu của Ngài. Và Nàng Dâu của Ngài...

⁷³¹ Khi Giô-sép đi vào xứ Ê-díp-tô, ông không mang anh em mình theo cùng ông, nhưng ông lấy nàng dâu của mình ở đó. Chắc chắn vậy! Nhưng khi ông tự bày tỏ mình với các anh em của ông, thì không có ai hiện diện cả. Điều đó hoàn toàn đúng. Và khi Ngài bày tỏ chính Ngài cho những người Do Thái này biết, thì sẽ chẳng có ai ở đó ngoài những người Do Thái. Có những người đã giết Giô-sép, đang đứng đó; và ông nói, “À, tôi là Giô-sép, em trai của các anh.” Và ông đã khóc.

⁷³² Và họ nói, “Bây giờ chúng ta biết chúng ta trả giá đắt cho điều đó, bởi vì chúng ta đã giết người ấy.”

⁷³³ Cũng vậy, những người Do Thái đó sẽ gặp khó khăn lớn ngay trước khi thời điểm sắp tới, về cuộc bách hại kéo họ trở về quê nhà. Nó xua đuổi họ như một bầy chiên trở lại Núi Cạt-mên xa kia.

⁷³⁴ Khi Chúa Jêsus sẽ đến vì Nàng Dâu của Ngài, và họ nhìn thấy Ngài, họ sẽ nói, “Đó là Đấng chúng ta đã chờ đợi, Ngài đây rồi!” Ngài sẽ trở dậy với sự chữa lành trong đôi cánh của Ngài. Đúng thế.

⁷³⁵ Và hội thánh, nhóm ít người còn lại của người Do Thái, khi người ta cuối cùng giết hai nhà tiên tri này, và họ nằm trên con đường thuộc linh gọi là Sô-đôm và Ai Cập, nơi Chúa của chúng ta bị đóng đinh trên thập tự, họ gửi quà tặng cho nhau (điều thế giới sẽ làm).

⁷³⁶ Bây giờ, Anh Palmer, anh đây này. Nhìn lại lịch sử La Mã và anh em sẽ thấy có một quốc gia duy nhất trên thế giới từng gửi quà tặng sau một trận chiến, đó là Đế quốc La Mã.

⁷³⁷ Đó là lý do tôi nói rằng anti-Christ đến từ Rô-ma. Con thú ra từ Rô-ma, nó không thể ra từ Moscow. Nó đến từ Rô-ma, con rồng đỏ đã đứng bên người đàn bà để nuốt chửng Con trẻ của nàng ngay khi Nó được sinh ra. Ma quỷ đó, con quỷ đó ở đâu? Nó là ai? Caesar Augustus đã sai đến và giết tất cả những đứa trẻ từ hai tuổi trở xuống. Con rồng đỏ, con rồng, *con thú* có nghĩa là “quyền lực.” Quyền lực La Mã bắt bớ và cố gắng tìm kiếm Đấng Christ Hải Đồng đó.

⁷³⁸ Và tương tự thế! Mỗi khi người La Mã, những người La Mã ngoại giáo xưa trước đây có chiến thắng lớn, họ sẽ gửi những viên đá trắng và mọi thứ cho nhau, như những món quà như thế, như những vật kỷ niệm. Vì vậy những viên đá đó...Nó là gì, là những món quà nhỏ được gửi đến giữa giáo hội La Mã. Chắc chắn vậy! Chính xác. Nó phải là vậy.

⁷³⁹ Tôi đứng ngay đó ở Thành Vatican và xác minh điều đó với Kinh Thánh. Giáo hoàng đội chiếc vương miện ba tầng, *Vicarivs Filii Dei*, tất cả những điều tôi đã nghe và vân vân, đó hoàn toàn

là sự thật; một nhóm tôn giáo cai quản mọi quốc gia dưới Trời, và đúng như vậy. Nó đấy, nó là vậy.

⁷⁴⁰ Không có gì chống lại người Công giáo (không, thưa quý vị), họ cũng tốt như bất kỳ ai khác, nhưng tôn giáo của họ thì sai với Kinh Thánh này. Nếu Kinh Thánh này đúng, thì họ đã sai. Họ nói rằng họ không... “Kinh Thánh nói gì không quan trọng, điều quan trọng là giáo hội nói gì.” Chúng ta tin rằng Kinh Thánh nói với thẩm quyền tối cao! Tuyệt đối, đó là Lời của Đức Chúa Trời.

⁷⁴¹ Vì vậy anh em thấy đấy, những viên ngọc này đã được gửi đến lúc đó, trong sách Khải Huyền ở đây, là những—những viên ngọc là món quà mà họ gửi cho nhau. Điều đó chỉ cho thấy... Kinh Thánh nói, Khải Huyền ở đây, nói, “Hãy để kẻ nào khôn ngoan tính số của con thú. Hãy để người khôn ngoan làm *như vậy-như vậy*. Hãy để người có linh của những ân tứ nào đó làm *như vậy-như vậy*.” Anh em thấy cách giáo hội thiếu sót thế nào không?

⁷⁴² Sáng nay một thanh niên hỏi tôi về các ân tứ thuộc linh, về việc nói tiếng lạ. Một thanh niên, rất chân thành, tôi tin rằng anh ấy phải là một mục sư truyền đạo trong những ngày này. Và về giáo hội, tôi nói, “Có rất nhiều thứ được tìm thấy ở đó là xác thật. Chúng tôi không muốn điều đó, nhưng chúng tôi muốn có điều chân thật. Chúng tôi mong muốn có điều đó.”

⁷⁴³ Anh em không thể đi dạy nó trong nhà thờ; điều đầu tiên anh em biết, anh em hiểu, một người nói tiếng lạ, một người có bài thánh vịnh, thế thì anh em phải chiến đấu để loại bỏ điều đó. Nhưng khi chính Đức Chúa Trời đã ban một ân tứ tối thượng, thì nó sẽ tự thể hiện ra bên ngoài. Đúng thế. Đấy, đó là những sự ban cho của Đức Chúa Trời, đó là những gì Ngài ban đến cho Hội Thánh để đắc thắng.

⁷⁴⁴ Bây giờ, anti-Christ có điều gì đó giống như ưu và nhược điểm, nó có cách—cách—cách làm sai trái. Và đó là để chế La Mã họ gửi cho nhau những món quà, những món quà xác thật. Đức Chúa Trời gửi những món quà thuộc linh cho những người đắc thắng; người La Mã gửi những món quà xác thật cho nhau.

⁷⁴⁵ Chúng ta tin Đức Thánh Linh là một Thần linh, chúng ta nhận được Đức Thánh Linh bằng phép báp-têm đến từ trên Cao.

⁷⁴⁶ Giáo hội Công giáo dạy, “Một bí tích thánh thể là thân thể của Đấng Christ; rằng khi anh em nhận lấy bánh xốt này, thì nó là Đức Thánh Linh, Đức Thánh Linh, thánh thể thánh.” Hiếu không?

⁷⁴⁷ Chúng ta tin rằng đó là một miếng bánh mì, chúng ta không tin đó là thân thể của Đấng Christ, (chúng ta sẽ nhận lấy nó trong vài phút nữa). Chúng ta tin rằng nó tượng trưng cho thân thể của Đấng Christ. Nhưng nó không...

⁷⁴⁸ Đó là sự khác biệt giữa giáo lý Công giáo và Tin Lành. Hiếu không? Giáo hội Công giáo nói, “Thân thể là...Bánh là thân thể theo nghĩa đen. Giáo hội có quyền biến đổi điều này.” Anh em đã bao giờ nhìn thấy một người Công giáo đi ngang qua nhà thờ, cúi đầu, làm dấu thánh giá chưa? Và bởi vì ánh sáng nhỏ đó đang cháy trong nhà thờ dưới đèn tạm nhỏ đó. Nó có một chút ánh sáng trong đó, và bánh xốt đó nằm trong đó. “Và đó là thân thể của Đấng Christ. Và khi bạn nhận lấy bánh đó, bạn đang hoàn toàn nhận lấy thân thể theo nghĩa đen của Đấng Christ trong lễ tiệc thánh đầu tiên và những lời xưng tội của bạn và vân vân. Bạn đang nhận lấy, theo nghĩa đen, thân thể của Đấng Christ.”

⁷⁴⁹ Chúng ta nói rằng nó *tượng trưng* cho thân thể của Đấng Christ, đây, nó không là gì trên đời ngoài một miếng bánh. Và cho dù nó không phải là bánh, nếu nó là bất cứ thứ gì khác, nó chỉ tượng trưng giống như vậy. Hoàn toàn—hoàn toàn chính xác. Cho dù họ...

⁷⁵⁰ Giống như những người này nói, “Tôi sẽ không làm báp-têm trong hồ, tôi muốn làm báp-têm ở sông.”

⁷⁵¹ Điều đó có gì khác biệt, miễn là bạn chịu phép báp-têm? Nếu đó là trong một hồ, và...Ồ, Phi-líp đã làm báp-têm trong một cái ao...khi hoạn quan chịu phép báp-têm. Khi Phi-líp làm phép báp-têm cho viên hoạn quan trong ao, Đức Thánh Linh đã cất ông lên đến nỗi Ngài đem Phi-líp đi, người ta không thấy ông trong hai trăm dặm. Được Ngài bắt lấy trong Thánh Linh, ban cho ông một—một cỗ xe đến ngay từ Thiên đàng đi trong hai trăm dặm. A-men. Tuyệt vời!

Bây giờ:

Các vị thánh sẽ ở đâu sau thời gian trị vì một nghìn năm? Và họ sẽ có thân hình như thế nào? Tôi sẽ quay lại điều đó trong giây lát. [Anh Branham trả lời câu này bắt đầu từ đoạn 820, như câu hỏi 74—Bt.] Họ sẽ ở với Chúa Jêsus.

⁷⁵² Được rồi, câu hỏi thứ—thứ bảy:

72. Chúng ta sẽ xét đoán các thiên sứ như thế nào?

⁷⁵³ Điều đó được tìm thấy trong...Chúng ta sẽ xét đoán các thiên sứ như thế nào? Bởi là con trai và con gái của Đức Chúa Trời. Thiên sứ là những tội tở; chúng ta là các con trai và con gái của Đức Chúa Trời. Và Kinh Thánh nói rằng chúng ta sẽ xét đoán các thiên sứ. Đúng thế. Bây giờ, bây giờ nếu anh em...

Câu hỏi thứ 8:

73. Tại sao tóc bởi vì các thiên sứ của Cô-rinh-tô Nhất?

⁷⁵⁴ Bây giờ người nào đó hãy đọc cho tôi Cô-rinh-tô Nhất, chương—chương 11, và chúng ta sẽ thấy ở đó, để anh em sẽ tìm thấy rằng điều—điều...Trong Cô-rinh-tô Nhất, chương—chương 11, chúng ta thấy rằng Phao-lô đang nói. Xin để cho tôi chỉ một phút để hiểu qua điều đó, và rồi chúng ta sẽ đọc nó thật nhanh và sau đó chúng ta sẽ—chúng ta sẽ ghi chú lại.

⁷⁵⁵ Tôi có đôi điều muốn nói ở câu này ở đây, rằng tôi hy vọng Chúa ban nó cho chúng ta theo cách chúng ta nên có. Nếu ai đó tìm thấy nó...tôi nghĩ đó là chương thứ 11, vâng, được rồi. Bây giờ hãy lắng nghe kỹ, thật kỹ bây giờ, để anh em sẽ hiểu. Bây giờ hãy lấy tất cả lương tâm của mình và bỏ nó vào túi áo vest của anh em cho đến khi tôi đọc xong nó, anh em thấy đó, hãy bình luận về Nó. Hãy nghe thật kỹ, đây là CHÚA PHÁN NHƯ VẬY:

Hãy bắt chước tôi, cũng như chính mình tôi...bắt chước Đấng Christ vậy. (Phao-lô nói, “Anh em hãy bắt chước tôi, như tôi bắt chước Đấng Christ.”)

Vậy thì tôi khen anh em, hỡi anh em, vì anh em nhớ đến tôi trong mọi sự, và lấy lòng trung tín mà giữ về những điều, như tôi đã dạy dỗ...cho anh em.

Dẫu vậy tôi muốn anh em thật biết, rằng Đấng Christ là đầu mọi người; và người đàn ông là đầu người đàn bà; và Đức Chúa Trời là đầu của Đấng Christ.

756 Thấy điều đó thế nào không? Đức Chúa Trời, Đấng Christ, đàn ông, đàn bà. Bây giờ:

Phàm người đàn ông cầu nguyện hoặc nói tiên tri, mà trùm đầu lại, thì làm nhục Đấng Christ.

Nhưng phàm người đàn bà cầu nguyện hoặc nói tiên tri mà không trùm đầu lại, thì làm nhục đầu mình...

757 Bây giờ chúng ta để một phút, và tỏ cho anh em thấy rằng tóc đối với người đàn bà là khăn trùm đầu của nàng:

...vì điều đó...thật chẳng khác gì đã cạo đầu vậy. (Điều đó có nghĩa rằng nếu—nếu nàng định cắt tóc mình, thì cạo sạch nó.)

Vì bằng người đàn bà không trùm đầu, thì cũng nên hót tóc đi: (Hót có nghĩa là cạo, đấy)... Song nếu người đàn bà lấy sự hót tóc hoặc cạo đầu làm xấu hổ, thì hãy trùm đầu lại.

758 Bây giờ chúng ta đang đi thẳng vào câu hỏi mà anh em đang hỏi ở đây. Hiểu không? Được rồi, bây giờ thật là sai cho một—một phụ nữ cắt tóc, theo Kinh Thánh. Bây giờ anh em hãy nghe ngay tại đây và thấy Kinh Thánh không cho người đàn ông có quyền hợp pháp để đuổi vợ nếu cô ấy cắt tóc không, hãy xem điều này có đúng hay không.

Nếu một người đàn ông... Vì đàn ông thật vậy không nên trùm đầu (nghĩa là, để tóc dài), vì đàn ông thì ở trong hình ảnh và sự vinh hiển của Đức Chúa Trời; nhưng đàn bà thì ở trong sự vinh hiển của đàn ông. (Anh chị em có bao giờ nghĩ về điều đó không?)

759 Bây giờ tôi muốn dừng lại ở đây, vì tôi muốn điều này thấm nhuần thực sự, đấy. Và bây giờ hãy nhớ rằng, tôi đã thấy hàng chục nghìn phụ nữ đáng yêu (biết họ ngay bây giờ, và rất nhiều người trong số họ đang ngồi trong nhà thờ này) mà có mái tóc ngắn, đó là những Cơ-đốc nhân. Và tôi không đổ lỗi điều đó trên các bạn, đó là cách các bạn được dạy. Hiểu không? Chính là điều đó. Thầy giảng của các bạn chưa bao giờ nói với các bạn điều này. Nhưng nếu phụ nữ nào xung quanh đèn tạm mà như vậy, thì họ có tội. Đấy, vì chúng tôi chắc chắn đã nói với họ về điều đó.

760 Bây giờ, bây giờ hãy xem điều này:

...một người... Vì...(câu thứ 7)... Vì đàn ông...

761 Bây giờ, ai đang nói ở đây? Bây giờ, đôi khi một phụ nữ nói, “Ồ, Phao-lô là một người ghét phụ nữ.”

762 À, bây giờ trong khi chúng ta đang ở đó, chúng ta hãy lật sang đây Ga-la-ti 1:8, và xem Phao-lô nói gì về điều này, đây, trong Ga-la-ti 1:8. Các bạn sẽ thấy rằng Phao-lô đã nói ở đây trong Ga-la-ti 1:8:

...mặc dù chúng tôi, hoặc một thiên sứ từ trời, giảng phúc âm nào khác hơn phúc âm này mà anh em đã nghe rồi, hãy để người ấy bị nguyền rủa.

763 Bây giờ đừng trách tôi, các bạn hãy trách Ngài, đây.

Vì đàn ông thật vậy không nên trùm đầu, vì đàn ông thì ở trong sự vinh hiển và hình ảnh của Đức Chúa Trời; nhưng đàn bà thì ở trong sự vinh hiển và hình ảnh của đàn ông.

764 Bây giờ hãy xem câu tiếp theo:

Bởi chưng không phải đàn ông ra từ đàn bà; bèn là đàn bà ra từ đàn ông.

Cũng không phải đàn ông vì có đàn bà mà được dựng nên; bèn là đàn bà vì có đàn ông mà đã được dựng nên vậy.

765 Bây giờ, tôi muốn nói điều này bây giờ với tình yêu và sự êm dịu thực sự, và tôi hy vọng các bạn hiểu nó giống như cách tôi nói. Nhưng nước Mỹ...Như một du khách quốc tế, nước Mỹ có một số quy tắc thấp kém nhất, hạ cấp nhất đối với phụ nữ của họ hơn ở bất kỳ quốc gia nào trên thế giới. Paris, Pháp có thể là một tòa nhà chọc trời so với cách mà Mỹ cho phép phụ nữ của họ làm. Đó là một sự ô nhục!

766 Các bạn có nhận thấy rằng vị thần của nước Mỹ là người đàn bà không? Tôi có thể chứng minh điều đó cho các bạn bằng Kinh Thánh này. Đúng thế. Các bạn có nhận ra rằng phải đi theo cách đó để giáo hội Công giáo có thể mang vào giáo lý của họ về nữ đồng trinh Ma-ri không?

⁷⁶⁷ Bây giờ, nếu đàn bà không được tạo ra cho đàn ông, không phải...Nếu đàn ông không được tạo ra cho đàn bà, mà đàn bà được tạo ra cho đàn ông, thì bạn sẽ tôn thờ một người nữ như thế nào? Hiểu không? Bây giờ, những gì nó đã làm, nó bắt đầu ở Paris và hạ cánh ở Hollywood. Giờ đây, Paris phải đến Hollywood để lấy những mẫu của họ và lấy thời trang và mọi thứ của họ, đó là sự thoái hóa của phụ nữ Mỹ chúng ta.

⁷⁶⁸ Nó là gì? Đất nước của chúng ta đã đến chỗ rất thấp kém đến nỗi họ thậm chí đã tước bỏ công việc của đàn ông, và đưa phụ nữ ra đây trong những nơi này, gần như, chín mươi phần trăm trong số họ, là gái mại dâm. Và hãy nói về việc đàn ông bị sa ngã, chắc chắn, đó là bởi vì những người phụ nữ ở đó đã làm công việc của họ. Và họ đã trở nên quá thấp kém cho đến nỗi họ đưa phụ nữ làm sĩ quan hòa bình trên đường phố. Đó là một sự ô nhục đối với bất kỳ quốc gia nào! Vâng, thưa quý vị. Quý vị sẽ làm gì về điều đó?

⁷⁶⁹ “Anh làm gì về điều đó, Anh Branham?” Tôi phải tôn trọng điều đó, tôi là công dân Mỹ, tôi làm những gì sếp lớn nói làm. Nếu tôi từng...Nếu một—nếu một gia đình mất đi sự tôn trọng của nó dành cho gia đình (con cái mất đi sự tôn trọng với cha mẹ), thì gia đình đó bị xé thành từng mảnh. Nếu một—nếu một hội thánh từng mất đi sự tôn trọng của họ đối với mục sư của mình, lý do hội thánh đó chết. Và nếu một quốc gia mất đi sự tôn trọng của họ đối với tòa án tối cao và quyết định của nó, quốc gia đó bị tan rã. Điều đó hoàn toàn đúng. Chúng ta phải tôn trọng những điều đó bởi vì họ là ông chủ lớn, đấy. Nhưng nó không đúng ngay từ đầu. Chắc chắn vậy!

⁷⁷⁰ Anh em có biết rằng một người đàn ông trong Kinh Thánh... trong Sáng thế ký, chương 1, khi Đức Chúa Trời tạo ra người nữ và—và người nam, và tạo ra đàn ông và đàn bà, và Đức Chúa Trời nói với Ê-va rằng “chồng ngươi sẽ cai trị ngươi, là người cai trị của ngươi”? Hãy nói điều đó ở nước Mỹ và xem nó sẽ đưa bạn đến đâu! Chao ôi, không phải vậy, người nữ cai trị người nam; họ phải làm điều đó, các địa điểm công cộng được thiết lập...

⁷⁷¹ Tôi có thể mang đến những người nữ, nếu tôi phải, từ phòng của tôi ở đó, với hàng chục, phụ nữ tử tế...Tôi không nói rằng

tất cả phụ nữ đôi khi không nên phải làm việc; có thể họ có một người chồng bị ốm hoặc điều gì đó, và họ phải làm việc. Nhưng nếu họ không cần thiết, họ không nên làm điều đó. Nơi của họ là ở nhà, lâu đài nhỏ của họ, đó chính xác là nơi họ nên ở.

⁷⁷² Và phụ nữ Mỹ của chúng ta được đặc quyền giải phóng bản thân ngay cả khi điều đó có nghĩa là phải chết. Ngay cả ở tất cả các loài động vật và vôn vôn, khi loài nào thống trị, nó chiếm chỗ và nó hạ gục toàn bộ chủng tộc của nó.

⁷⁷³ Có một con chim nhỏ ở Châu Phi, và nó là một chú chim gỗ kiến nhỏ.

⁷⁷⁴ Bây giờ, thường thường, giống cái luôn là phái xấu nhất trong hai. Giống đực luôn đẹp nhất, hươu đực, nai sừng tấm đực, gà lôi trống, gà—gà trống, và luôn luôn là đẹp nhất...Bởi vì, con mái là loài chim nhà. Nó đậu trên tổ, nó nuôi những đứa con nhỏ của mình. Nó đã nguy trang để tránh điều hâu, rắn, sói đồng cỏ, bất cứ thứ gì khác, đấy, để nuôi những con nhỏ của mình.

⁷⁷⁵ Nhưng trong cuộc đua mà ở đó...hoặc trong giới tính mà—mà—mà phụ nữ, hay phái nữ, chiếm ưu thế về sắc đẹp, thì đó luôn là một kiểu sa đọa. Ở Châu Phi, anh em bắt một con chim... Có một con chim nhỏ ở đó, và là con duy nhất trên các lục địa mà tôi biết, con chim mái đẹp hơn con trống. Và khi nó xảy ra... Con chim mái đó—đó làm điểm liên tục. Nó sẽ chạy loang quanh và tìm một con trống, và chạy ra ngoài và đẻ một loạt trứng sau khi nó giao phối với một chim trống, và để cho chim trống đó ấp những quả trứng trong khi nó đi săn một chim trống khác. Điều đó hoàn toàn đúng. Hiểu không? Hiểu ý tôi chứ?

⁷⁷⁶ Ở, bây giờ hãy nhìn xem, ở nước Mỹ ngày nay, phụ nữ của chúng ta. Vài ngày trước, một thanh niên đến từ Kentucky nói với tôi, rằng có tám trăm phụ nữ đang làm việc tại một nhà máy nào đó ở Kentucky. Và anh nói, “Tôi có thể cảm thấy chắc chắn khi thề rằng bốn trăm người trong số họ hoàn toàn là gái mại dâm đường phố, và những phụ nữ đã kết hôn và có con.” Một anh chàng đưa vợ ra ngoài đó và đánh cô ấy tả tơi bằng một tấm bảng, và sau đó anh ta như muốn giết cô ấy. Và một người khác tiếp tục bắn một người đàn ông. Và một người khác chém và đánh nhau. Điều đó không nên. Điều đó không đúng.

⁷⁷⁷ Hãy đưa người phụ nữ trở lại trong bếp nơi cô ấy thuộc về, rồi mọi chuyện sẽ ổn thôi. Nhưng anh em đưa cô ấy ra ngoài đó để làm việc công cộng, cô ấy toi đời. Tuyệt đối-...Tôi không nói rằng...

⁷⁷⁸ Những người phụ nữ Mỹ cười khẩy mũi lên và nói, “Chẳng có gì với Điều đó cả.” Và, “Anh hãy chỉ cho tôi.” Chắc chắn, các bạn phải làm điều đó, bởi vì Kinh Thánh đã tiên đoán các bạn sẽ làm điều đó. Các bạn phải làm điều đó.

⁷⁷⁹ Và ở đây khi...Trước đây, cách đây rất lâu, trong một nhà thờ Giám Lý, nếu một phụ nữ cắt tóc, cô ấy sẽ bị đuổi ra khỏi nhà thờ. Chắc chắn vậy, họ đã làm điều đó. Vâng, thật vậy. Những người Nazarene, Hành Hương Thánh, Ngũ Tuần, tất cả họ đều đã từng làm điều đó. Chuyện gì đã xảy ra?

⁷⁸⁰ Anh em biết tại sao không? Anh em có một số người nhu nhược đằng sau bục giảng. Điều đó hoàn toàn đúng. Người nào đó sợ vé ăn của họ...sợ anh em sẽ dứt phép thông công họ, đuổi họ ra khỏi nhà thờ. Họ không có chính sự can đảm để đứng vững, đứng trên Lời của Đức Chúa Trời cho dù Nó có gây tổn thương hay Nó không. Điều đó hoàn toàn đúng.

⁷⁸¹ Hãy nghe đây, đàn ông là người cai trị. Chị em đừng nghĩ rằng mình sẽ cai trị gia đình. Chị em không phải là người cai trị gia đình. Chị em hoàn toàn...Chị em không phải là nô lệ, nhưng chị em là một người bạn giúp đỡ. Và A-đam...Người đàn ông có quyền cai trị đối với vợ mình, và người hoàn toàn chịu trách nhiệm về vợ mình. Đức Chúa Trời khiến người đàn ông trả lời cho vợ mình. Bây giờ, hãy đọc và xem Đức Chúa Trời có nói điều đó không nào.

Vì đàn ông thật vậy không nên trùm đầu, vì như đàn ông thì ở trong hình ảnh và sự vinh hiển của Đức Chúa Trời:...

⁷⁸² Đức Chúa Trời không phải là một người đàn bà, Đức Chúa Trời là một Người Đàn Ông. Anh em biết khi họ làm cho Ma-ri đồng trinh và tất cả điều đó, và câu thay-...hoặc những sự câu thay và mọi thứ như thế, và cầu nguyện với trinh nữ Ma-ri, anh em biết điều đó nhắc cho tôi điều gì không? Nữ thần lớn Đi-anh,

người mà Phao-lô đã quở trách và đuổi ra. Đúng thế. Ông nói, “Ồ, Đức Chúa Trời không phải là đàn bà!”

⁷⁸³ Một tảng đá rơi ra ngoài đồng, và họ nói rằng nữ thần đã ném xuống hình ảnh của họ, đó là lý do phụ nữ ở Cô-rinh-tô, và ở trên đó, nơi...mà thờ Đì-anh, họ muốn trở thành những thầy giảng.

⁷⁸⁴ Họ nói, “Ồ, thánh linh đã bảo cho chúng tôi biết chúng tôi có thể rao giảng.”

⁷⁸⁵ Ông nói, “Cái gì? Có phải là Lời của Đức Chúa Trời ra từ nơi anh em, và chỉ đến cùng anh em mà thôi chẳng? Nếu ai tưởng mình là thiêng liêng hay là một tiên tri, thì người ấy hãy biết rằng điều tôi viết cho anh em đây là mạng lịnh của Chúa: đàn bà phải nín lặng và ở dưới sự phục tùng trong hội thánh, họ không được dạy hoặc có thẩm quyền nào.” Điều đó là chính xác! Đó là những gì Kinh Thánh đã nói. Hiểu không? Và Đức Chúa Trời sẽ khiến nhiều nhà truyền giảng trả lời điều đó vào Ngày Phán xét.

⁷⁸⁶ Ồ, hãy lắng nghe! Anh em nói, “À, tôi nói với anh, đó là những gì tôi đã được dạy.” Bây giờ anh em biết tốt hơn! Đúng thế. Nếu anh em hoặc ai đó định dùng một liều thuốc, và người nào đó nói với anh em đó là chất thạch tín, và anh—và anh em cứ tiếp tục và dùng nó, thì đó là lỗi của anh em vậy. Hiểu không?

⁷⁸⁷ Bây giờ hãy nghe điều này:

Bởi chưng không phải đàn ông ra từ đàn bà; bèn là đàn bà ra từ đàn ông.

Vì cơ này nên một người đàn bà phải mang trên đầu dấu hiệu uy quyền mà nàng phụ thuộc bởi vì các thiên sứ.

⁷⁸⁸ Có ai trong số các bạn đang đọc nó không? Cô-rinh-tô Nhất, chương 11, và câu 10. Nếu anh em để ý, “uy quyền” (Tại sao?) “về các thiên sứ,” Cô-rinh-tô Nhất, bởi vì các thiên sứ là đàn ông, là sứ giả. Nhìn xem, nó lại là chữ “t” viết thường. Khi nói đến Thiên sứ, về Thiên sứ trên Trời, đó là chữ “T” lớn, chữ “T” viết hoa. Ở đó là chữ “t” thường, đó là các thiên sứ nam.

Song chẳng phải là ở đó đàn ông...hay là đàn bà,...cũng chẳng phải là đàn bà ngoại đàn ông—đàn ông, trong Chúa.

Vì như đàn bà ra từ đàn ông, thì đàn ông cũng sanh bởi đàn bà;...cả thấy đều là bởi Đức Chúa Trời.

Hãy xét đoán...chính anh em: để cho đàn bà cầu nguyện với Đức Chúa Trời (với tóc ngắn) mà không trùm đầu là hiệp lễ chẳng? (hãy suy nghĩ về điều đó bây giờ)

789 Bây giờ hãy xem:

Chính lẽ tự nhiên há chẳng dạy cho anh em biết, rằng, nếu đàn ông để tóc dài,...

790 Anh em nói, “Điều đó gắn liền với điều gì?” Tóc. Anh em không thấy Phao-lô đang nói về cái gì sao? Tóc, tóc dài! Nếu... Người nữ nên để tóc dài. Câu 14 bây giờ:

Chính lẽ tự nhiên há chẳng dạy cho anh em biết, rằng, nếu đàn ông để tóc dài, thì đó là một sự hổ thẹn cho người sao?

791 Anh em hiểu điều đó không? Thật xấu hổ cho một người đàn ông để tóc dài, nhưng một người nữ...đó là chỗ của phụ nữ. Đức Chúa Trời đã tạo ra một người đàn ông khác biệt với một người nữ, về giới tính và ngoại hình, và trong mọi thứ khác. Cô ấy không nên mặc kiểu quần áo...Kinh Thánh nói rằng “Nếu đàn bà mặc quần hoặc áo của đàn ông, thì đó là một sự gớm ghiếc và bẩn thỉu và ô uế trước mặt Đức Chúa Trời.” Và Đức Chúa Trời sẽ bắt nàng phải trả giá cho điều đó. Anh em sẽ lắng nghe ai? Nhưng đây là Kinh Thánh!

792 Và anh em chạy xung quanh và nói, “Ồ, tôi nghĩ thật tuyệt cho...nhìn thấy phụ nữ mặc quần.” Nhưng Đức Chúa Trời đã làm cho họ khác nhau, Ngài muốn họ ăn mặc khác biệt.

793 Và Kinh Thánh nói, “Nếu một người nữ mặc áo chung với một người đàn ông, thì đó là một sự gớm ghiếc.” Anh em biết sự gớm ghiếc là gì không? Đó là “thứ gì đó mà ô uế trước mặt Đức Chúa Trời.” Và Đức Giê-hô-va Vĩ đại Đấng nhìn xuống bạn như một thứ bẩn thỉu...Và Kinh Thánh đã nói...

794 Và các bạn mà nói rằng...Một số quý cô bây giờ, với những cô gái trẻ của các bạn khoảng tuổi teen, mười tám, hai mươi tuổi, để họ chạy ra đây ăn mặc như vậy!

⁷⁹⁵ Và các chị, người mẹ, cũng vậy! Thấy không? Khi bạn đi ra ngoài và mặc những chiếc quần và những thứ đó và sống...và đi trên đường phố, và—và có những bộ quần áo cũ đó mà ngày nay họ đang làm, và khiến bạn trông giống như một thứ không giống ai. Hiểu không? Và bạn đi ra ngoài đường với vẻ ngoài gợi cảm, bạn có thể ngây thơ và trong sáng trước chồng và mọi thứ, nhưng nếu bạn đi ra ngoài đường và một người đàn ông nhìn bạn vì bạn đã tự phơi bày như thế, thì bạn phạm tội, và sẽ trả lời vào Ngày Phán xét vì phạm tội tà dâm với tất cả những người đàn ông đã nhìn bạn như vậy. Đó là những gì Kinh Thánh đã nói.

⁷⁹⁶ Kinh Thánh nói, “Hễ ai nhìn một người đàn bà mà động tình ham muốn nàng, thì trong lòng đã phạm tội tà dâm với nàng rồi,” và bạn có tội và sẽ...

⁷⁹⁷ Bạn đến với sự phán xét và nói, “Lạy Chúa, Ngài biết lòng con; con không hề phạm tội tà dâm, con một mực chung thủy với chồng.”

⁷⁹⁸ Nhưng ở đây sẽ có một người, ở đây sẽ có người khác, ở đây người khác, người khác, người khác, mười lăm, hai mươi, ba mươi, bốn mươi người đang đứng đó đều nói, “Phạm tội tà dâm!” Tại sao? Một số đàn ông đã nhìn bạn.

⁷⁹⁹ “À, tôi không liên quan gì đến nó.” Vậy thì tại sao bạn lại phơi bày bản thân như thế? Khi Đức Chúa Trời đã bảo bạn không được mặc chúng, thật là sự gớm ghiếc khi làm điều đó, và bạn đi nghe *Ai Yêu Susie*? Hay đó là cái gì...

⁸⁰⁰ Bạn có thấy chuyện gì đã xảy ra với *Ai Yêu chồng của Suzie*? đó không? Tất cả các bạn đã thấy điều đó gần đây trên báo. Nó phát ra, khi chúng tôi ở Casper, Wyoming. Và tên của anh ấy là gì? Anh chàng đó mà...trong *Chúng Tôi Yêu Susie* đó, hoặc cái gì trên—cái gì trên đời là thế? Sự...Ồ, chương trình tối thứ Tư ở đó mà bạn ở nhà xem thay vì đến dự buổi nhóm cầu nguyện. Đó là gì bây giờ? *Chúng Tôi Yêu*...Tên của nó là gì nhỉ? [Một người chị nói, “*Tôi Yêu Lucy*.”—Bt.] *Tôi Yêu Lucy*, chồng của cô ấy được cho là...đang gặp khó khăn, bị bắt ngoài đó tại Reno, Nevada, với một cô gái da màu, đã sống với cô ấy trong nhiều năm. Và đó là điều mà các bạn ở nhà để xem thay vì đi, nghe Phúc Âm. Người phụ

nữ thú nhận điều đó. Ôi, chào ơi! Không có gì tinh sạch ngoài Đức Chúa Jêsus Christ!

⁸⁰¹ Phước cho lòng anh, thưa anh em, tôi—tôi sẽ nói với anh—anh bạn, một số...Anh em nói, “Ôi, chào ôi, hãy nhìn vào lớp học.” Một số những—những con kền kền tòi tệ nhất mà chúng ta có được, những chim ăn xác thối, là những con chim xinh đẹp. Anh em không thể đánh giá một con chim bằng lông của nó, đấy. Vì vậy chỉ nhớ điều đó. Ôi, chào ơi!

⁸⁰² Bây giờ hãy xem:

Chính lẽ tự nhiên há chẳng...(đó là câu thứ 14 đó)...dạy cho anh em biết, rằng, đàn ông để tóc dài thì thật hổ thẹn sao? (Điều đó thuộc về đàn bà.)

Nhưng nếu đàn bà để tóc dài, thì là một sự vinh hiển cho mình:...

⁸⁰³ Bây giờ ông đang nói về cái gì? Cái mũ mà các bạn người Công giáo đội trong nhà thờ chẳng? Quả thật không! Một chút khăn che trên đầu của bạn, với một chiếc khăn tay chẳng? Ông đang nói về mái tóc của bạn!

⁸⁰⁴ Bây giờ! Và nếu một người nữ cắt tóc của mình, cô ấy sẽ cắt bỏ đi sự vinh hiển của mình, và không được phép đến bàn thờ để cầu nguyện. Đấy, đúng như những gì nó nói ở đây, “Có phải là việc bình thường cho phụ nữ đi cầu nguyện với cái đầu không che lại không?” Nói ở đây, nói, “Ồ, cô ấy phải cắt tóc.” Vì vậy hãy để cô ấy được cạo sạch bóng sau đó. “Và nếu cô ấy bị cạo trọc đầu,” nói, “đó là một sự sỉ nhục, thật xấu hổ cho một người phụ nữ làm điều đó.” Thế thì nói, “Cô ấy nên che đầu lại.” Bây giờ, tôi chỉ—tôi chỉ đang đọc thư của Phao-lô. Tất cả đều tùy vào bạn, đấy.

Nhưng nếu người đàn bà để tóc dài, thì lại là một sự vinh hiển cho mình: vì đã ban tóc dài cho người dượng như khăn trùm vậy.

⁸⁰⁵ Có phải nó nói rằng cô ấy sẽ được cho đội mũ không? Các bạn người Công giáo hoặc các bạn người Tin Lành, mỗi người, đều đến nhà thờ và muốn đội mũ, nói, “À, tôi đang đi nhà thờ,

phải đội mũ.” Không, bạn nên để tóc dài ra. Đó là sự khác biệt. Thấy không?

...vì đã ban tóc dài cho người dường như khăn trùm vậy.
(Và thật là một sự hổ thẹn cho người đến trong nhà thờ mà không trùm đầu, đi đến bàn thờ để cầu nguyện.)

Nhưng nếu có người muốn—muốn... (Tôi không tin mình có thể phát âm từ ngữ đó, c-o-n-t-e-...)... Cãi lẽ—cãi lẽ (anh em biết cãi lẽ là gì), thì chúng tôi không có thói quen ấy, mà Hội Thánh của Đức Chúa Trời cũng không có nữa.

806 Bây giờ nếu bạn muốn tranh luận về nó, bạn tranh luận với Điều đó. Được rồi, nếu anh muốn cãi về nó, “Ồ, nó chẳng có gì khác biệt cả. Chúng ta hãy để họ cãi. Ồ, tôi nghĩ nó không có gì. Tôi...Dù sao đi nữa, đó không phải là mái tóc, đó chính là tấm lòng.” Đúng thế; nếu tấm lòng đúng đắn, mái tóc sẽ đúng đắn (Ư-m).

807 Cứ tiếp tục, nếu bạn muốn cãi lẽ, Phao-lô nói, “Chúng tôi không có thói quen ấy, mà Hội Thánh của Đức Chúa Trời cũng không có vậy.” Nói, “Nếu bạn muốn thuộc về phe của Ca-in, hãy cứ tiếp tục.” Nhưng Đây là những gì Phao-lô đang nói.

808 Ồ, và tôi không có ý cười, vì đó không phải là vấn đề đáng cười. Nhưng tôi nói với các bạn, thật xấu hổ khi thấy cách mà những điều này được phép làm. Tôi...

809 Hãy lắng nghe! Đến các chị em, thân yêu của tôi, tôi muốn các chị em trông đẹp nhất và là những gì tốt nhất của các chị, đó là những gì các chị phải có. Đó là những gì các chị phải trở thành. Và các chị nên trở nên ngọt ngào và tươi mới và làm mọi thứ hết sức như có thể khi chồng các chị đến, giống như lúc còn là người yêu của mình. Và các chị nên gặp anh ấy ngay tại cửa với chỉ—chỉ với một nụ hôn ngọt ngào với anh ấy như ngày chị em hôn anh ấy trước bàn thờ để lấy làm chồng của mình. Đúng thế. Tôi không trách các chị vì trông chị đẹp nhất và là người tốt nhất. Và tôi muốn các chị em theo cách đó, Chúa biết lòng tôi.

810 Ở đây một thời gian trước, tôi đã nói chuyện với Jack Shuler. Ai đã nghe nói về Jack Shuler? Nhà truyền giảng nổi tiếng nhất

mà Giám Lý có được. Anh ấy nói, “Một người phụ nữ đến và nói... đầu tóc bần hết, nhai kẹo cao su, và ăn mặc hở hang, nói, ‘Anh biết không, chồng tôi thậm chí không muốn chịu đựng tôi nữa.’”

⁸¹¹ Anh ấy nói, “Tôi không trách anh ấy.”

⁸¹² Đúng thế. Bây giờ, nhưng những gì các chị phải làm, các chị phải ở trong đúng cách. Đừng lấy sự tươi mới và vẻ đẹp của bạn từ Hollywood, hãy lấy nó từ Kinh Thánh, trước Đức Chúa Trời. Hãy là một quý cô, cư xử như một quý cô, ăn mặc như một quý cô, sạch sẽ. Hãy cư xử như một quý cô, đừng mặc những thứ đó...

⁸¹³ Bất cứ người đàn ông nào để vợ mình ra ngoài và mặc những thứ tầm thường đó trước mặt đàn ông, và chúng những thứ nhỏ bé...ra bãi cỏ và cắt cỏ trong sân, và những điều như thế, thưa anh, tôi đang nói với anh em, thưa anh em! Tôi không—tôi không muốn nói là có ý, tôi...Đức Chúa Trời biết đó là tấm lòng của tôi. Nhưng tôi sẽ phải...Tôi sẽ phải thay đổi rất nhiều trước khi để vợ của tôi làm điều đó. Tôi sẽ trở thành ông chủ trên ngọn đồi trên đó chừng nào tôi có thể, anh em thấy đấy; và khi tôi không thể, tôi sẽ đi khỏi nơi đó. Đúng thế.

⁸¹⁴ Ồ, thưa anh em, thật là xấu hổ và hổ thẹn cho phụ nữ khi làm điều đó. Và tôi—tôi không có ý đó, thưa chị...Tôi—tôi không hạ thấp chị em, tôi chỉ muốn nói rằng...Hội thánh của chúng ta ở đây không có thành viên, mọi người chỉ đến đây thôi. Nhưng đây là nhà của Đức Chúa Trời, và chúng ta tuyệt đối bảo mọi người không được mặc những thứ đó. Đó là...các bạn sẽ trả lời cho nó tại Ngày Phán xét. Bây giờ hãy xem ở đây. Và để tóc dài ra, đấy, và là một quý cô.

⁸¹⁵ Bây giờ:

Bây giờ trong điều này đó là...tôi truyền lời này cho anh em chẳng phải tôi khen anh em, vì rằng anh em đến với nhau vì...không làm cho mình hay hơn, mà làm cho mình dở hơn.

Vì trước hết, khi anh em đến với nhau trong hội thánh, tôi nghe rằng có những sự phân rẽ giữa anh em; và vân vân,...(nó xảy ra bấy giờ với bàn tiệc thánh)

816 Bây giờ hãy lắng nghe Điều đó. Đó là lý do tại sao mà các thiên sứ...

817 Bây giờ, Anh Palmer, tôi sẽ không nói với anh trong cuốn băng này anh giảng ở dưới đó giống như điều mà tôi đang làm ở đây. Nhưng anh biết giỏi và tốt, và anh là một thầy giảng, anh biết đó là Lễ thật, thừa anh. Được rồi.

818 Vì vậy *các thiên sứ ở đây* là “đàn ông.” Nếu anh để ý nó, Anh Palmer, nó nằm trong chữ thường, các “thiên sứ.” Và Kinh Thánh tiếp tục...Ông đang nói về người đàn ông và vợ của mình, hãy xem, đó là những gì chủ đề có.

819 Đó là cách mà mọi người rất bối rối trong Kinh Thánh, họ nói, “Ồ, Đức Chúa Trời nói một điều ở đây, và một điều...” Không, bạn—bạn lạc đề. Hãy ở lại đúng chủ đề, thế thôi. Ông đang nói về người đàn ông và vợ.

820 Bây giờ một câu nữa tôi muốn đựng đến ngay trước khi chúng ta kết thúc, tôi sẽ mất khoảng hai phút:

74. Các thánh đồ sẽ ở đâu sau khi trị vì một nghìn năm? Và họ sẽ có loại thân hình như thế nào?

821 Tôi nghĩ đó là câu hỏi hấp dẫn nhất, tôi thật sự thích câu đó. Bây giờ chúng ta hãy nhìn thẳng vào nó.

822 Ban đầu, Đức Chúa Trời...Chúng ta sẽ quay lại sự giảng dạy thư Hê-bơ-rơ của chúng ta chỉ trong vài phút. Đức Chúa Trời là nguồn vĩ đại, lớn của bảy màu này. Bao nhiêu người biết điều đó? Hiểu không? Và bao nhiêu người biết rằng Đức Chúa Trời có bảy Linh? Chắc chắn vậy, bảy Linh. Và có bảy con mắt ở chiên con, và vân vân, tất cả thứ đó đến với nhau bây giờ. Hiểu không? Vậy thì, đó là Đức Chúa Trời.

823 Bây giờ khi Ngài (Logos) đi ra từ Đức Chúa Trời, mà là Đức Chúa Trời đến từ một nguồn lớn này vào trong một thân thể dưới hình dạng của một—của một người; và nó đã trở nên Logos, mà chúng ta gọi là thân thể thuộc linh.

824 Bây giờ, nếu anh em lấy thân thể thuộc linh khi anh em đang nhìn vào đó, đó là một người đàn ông. Bây giờ chúng ta...Bây giờ, đó là nơi chúng ta đã có lúc ban đầu. Bây giờ, anh em không hiểu nó bây giờ, nhưng đó là cách anh em đã trở lại đó vào lúc ban

đầu. Khi con người đã tạo ra...Khi Đức Chúa Trời tạo dựng con người theo hình ảnh của Ngài, Ngài đã làm cho con người một thân thể thuộc linh. Và Ngài chỉ đặt người trong xác thịt...Khi Đức Chúa Trời tạo dựng con người theo hình ảnh của Ngài, trong sự giống như Ngài, họ đã...Trong Sáng thế ký 2, có...hoặc Sáng thế ký 1:28, tôi tin là vậy, “Chưa có con người canh tác đất,” và Đức Chúa Trời đã tạo ra người nam và người nữ. Đúng vậy, “Không có người nào canh tác đất.”

⁸²⁵ Rồi Đức Chúa Trời đưa con người xuống thấp hơn một chút và đặt con người vào đời sống động vật, đó là thân thể này, giống như các loài động vật để người có thể canh tác đất, có thể chạm vào. Thân thể thuộc linh đó không chạm vào, nó không thấy, nếm, ngửi, nghe; những giác quan này mà chúng ta có. Vì vậy Đức Chúa Trời đặt con người xuống đó để—để chạm vào và cảm nhận.

⁸²⁶ Và—và khi con người đi dạo trong vườn Ê-đen, trước tiên như một thân thể thuộc linh (giống như Đức Thánh Linh đang ở trong đây bây giờ đang bước vào đây), đã dẫn dắt đời sống động vật. Nó có quyền đối với mọi thứ, nhưng nó không thể cày cấy đất, cấy. Vì vậy Đức Chúa Trời đã đặt người vào trong xác thịt để người có thể cày cấy đất. Ban cho con người năm giác quan, để canh tác đất và chăm sóc những—những vườn nho, và—và vân vân, và rồi người đàn ông trông vẫn đơn độc.Ồ, đây là một bức tranh đẹp.

⁸²⁷ Nhìn xem, khi người nam được tạo nên trước tiên, người ấy đã được tạo thành hai người với nhau. Người được tạo ra gồm cả nam và nữ, người đàn ông. Kinh Thánh cho biết ông đã vậy. Đức Chúa Trời đã tạo ra con người cả nam và nữ, “Ngài đã tạo ra người.” Bây giờ để ý, khi con người bị tách khỏi thân linh và được đặt trong xác thịt, con người đã—đã chưa hoàn thiện ở đó; một phần của bản thể anh ta vẫn là thân thể thuộc linh, vì vậy nó có vẻ không ổn.

⁸²⁸ Ở đó con bò thì có con đực và con cái, ở đó có con ngựa, và con bò đực, và mọi thứ khác, đều có cặp. Nhưng A-đam, ông...nó là...Đấy, có gì đó thiếu sót. Chính sự thèm muốn đó cho thấy rằng có một người bạn đời đang chờ đợi mình. Anh em hiểu được điều

đó không? Và chính những suy nghĩ rằng chúng ta phải chết ở đây, mà chúng ta gặp rắc rối và bối rối, và chúng ta mong mỗi một Sự sống mà không có sự chết, điều đó cho thấy nó đang chờ đợi chúng ta. Thấy không?

⁸²⁹ Và A-đam cô đơn. Và Đức Chúa Trời, để chứng tỏ rằng họ không thể bị phân rẽ...Vậy thì tôi sẽ quay lại vấn đề tương tự, chỉ một giây.

⁸³⁰ Hãy nhìn xem, Ngài không hề đi lấy bụi và tạo ra Ê-va, nhưng Ngài đã làm từ bụi đất nguyên thủy, A-đam. Ngài lấy một cái xương sườn từ bên sườn của ông và làm cho ông một người bạn giúp đỡ, và đó là Ê-va. Bà được tạo ra cho người đàn ông, và là một phần của người đàn ông. Bà là một phần của ông ngay từ đầu, trong sự sáng tạo, trong một thân thể thuộc linh. Bà là một phần của ông ở đây trong cuộc sáng tạo này. Bà không thể được phân chia trong một sự sáng tạo khác, bà phải được tạo ra trong cùng một tạo vật.

⁸³¹ Đó chính xác là lý do Đấng Christ và Đức Chúa Trời phải cùng một Thân vị, không thể khác được. Nếu Ngài là một người tốt hay một nhà tiên tri, thì Ngài ắt đã không là Đấng Cứu Chuộc; Ngài phải là Chính Đấng Tạo Hóa. Nhưng Ngài vẫn là một thần linh bây giờ, anh em thấy đấy, và như Ngài lúc đó.

⁸³² Vậy thì một con người xuống đây và người đó—người đó tuyệt vời; và Đức Chúa Trời yêu thích điều đó, Ngài phán, “Điều đó đẹp, hãy để họ ở trên đất và sống ở đó mãi mãi. Chỉ thế thôi; cho—cho Đời đời, cứ tiếp tục như thế. Hãy để nó phát triển, để mọi cây cối đâm chồi nảy lộc, và mọi thứ như vậy. Và để con người sống, và để cho loài thú sống, và mọi thứ khác, mãi mãi và mãi mãi. Điều đó được lắm.” Hiểu không?

⁸³³ Và sau đó tội lỗi xâm nhập. Và tôi muốn đưa ra tuyên bố này. Trong...Rất nhiều người đã mắc sai lầm khủng khiếp đối với câu Kinh Thánh này, và đó là ở Thi thiên thứ 23. Họ đọc Nó như thế này, “Vâng, dầu tôi đi qua trùng *tối tăm* của bóng sự chết.” Vậy thì, không có chuyện như vậy. Kinh Thánh không nói, rằng, “Bóng tối của trùng...trùng tối tăm của bóng sự chết.”

⁸³⁴ Nói, “Dầu tôi đi qua trứng bóng chết.” Vậy thì, trước khi nó có thể là một cái bóng, nó phải có ánh sáng để tạo ra cái bóng. Hãy xem, Đa-vít là một nhà tiên tri và dưới sự xúc dầu, ông không phạm sai lầm, ông chỉ nói Lẽ thật: “Vâng, dầu tôi...” không, đi qua trứng *tối tăm*, nhưng, “qua trứng *những bóng chết*.”

⁸³⁵ Thế thì anh em phải có một phần trăm ánh sáng nào đó để tạo ra một cái bóng. Và đó là cách nó ở đây. Chúng ta đều là tự nhiên và siêu nhiên. Thân thể này là đối tượng của sự chết, và được sanh ra bởi một người nữ; không phải bởi điều gì cả mà là qua...Không phải bởi Đức Chúa Trời, bạn là sự sinh sôi nảy nở từ A-đam và Ê-va. Là người da đen, da trắng, hay bất kể bạn là gì, bạn là một sản phẩm, là hậu tự của A-đam và Ê-va. Điều đó khiến thân thể của bạn “sinh ra trong tội lỗi, hình thành trong sự gian ác, đến với thế gian nói dối.” Bạn đã bị nguyên rủa và bị lên án ngay từ đầu cuộc đời mình, thậm chí không, không có cơ hội.

⁸³⁶ Bây giờ, bởi vì linh mà bạn có đến với bạn bởi xác thịt, và bởi xác thịt đến từ sự giao hợp, ham muốn của đàn ông và đàn bà sinh ra một đứa trẻ trần tục. Và để mặc đứa trẻ đó, và không dạy nó điều gì đúng, nó sẽ hành động sai trật. Không dạy nó đúng hay sai, nó sẽ sai. Bởi vì đó là bản chất của nó để làm như vậy.

⁸³⁷ Hãy xem một em bé nhỏ, không cao hơn *thế*, chỉ nổi giận lên; nó sẽ chỉ...nó—nó nắm chặt tay, và mặt đỏ bừng, và nín thở. Chắc chắn. Đó là gì? Đó là bản chất của nó. Nó thừa hưởng điều đó từ cha hay mẹ của nó, một trong hai người; cô ấy có đủ bình tĩnh để tranh đấu với kiểu tóc ngắn, hoặc bố của anh ta. Nếu họ đã không làm vậy, ông hoặc bà của nó đã làm. Đấy, đó là hậu tự.

⁸³⁸ Vì vậy điều đó làm cho...Bạn được sinh ra trên thế giới. Bạn đến bởi bản chất, và toàn bộ con người bạn là một màu đen và bản thủ, và bị lên án, và bị nguyên rủa và đi xuống địa ngục. Đúng thế!

⁸³⁹ Nhưng khi bạn được tái sinh, khi đó Ánh sáng của Đức Chúa Trời chiếu xuống linh hồn đó (*halélugia*) thì đó không còn là một thung lũng tối tăm nữa, mà là một thung lũng có một cái bóng trong đó. Bạn có thể bị che mặt ở đây với xác thịt, và những thứ trên khuôn mặt của chúng ta, nhưng có đủ Ánh sáng trong đó. Và một ngày nào đó Ánh sáng và bóng tối phải phân rẽ! Và khi ánh

sáng tỏa sáng, bóng tối chạy trốn. Và khi chúng ta đi cùng với Đấng Christ trong thân xác đó, bóng tối và sự chết tan biến, và chúng ta bùng lên trong Ánh sáng hoàn hảo. Vinh hiển thay Đức Chúa Trời! Chúng ta đấy; không còn bệnh tật, không còn bóng tối hòa lẫn với nó.

⁸⁴⁰ Ngay bây giờ chúng ta có cả bệnh tật và niềm vui, và có sức khỏe và sức mạnh, và chúng ta có những lúc *đi vào* và *đi ra*, và *những lúc thăng* và *những lúc trầm*, và niềm vui và nỗi buồn, đủ thứ. Ồ, nó chỉ là một cái bóng. Chúng ta có đủ ánh sáng để biết rằng có Sự sáng ở đó; và chúng ta vẫn ở trong thân thể, trong xác thịt. Nhưng rồi đây Ngày ấy sẽ lộ ra. Đó là khi thần chết đứng ở chân giường, đó là khi bác sĩ nói rằng mọi thứ đã kết thúc; và điều tự nhiên này thoát ra từ sự siêu nhiên, và ánh sáng nhảy vọt lên để trở lại với Sự sáng, và bóng tối trở lại với bóng tối. Sau đó người phàm này khoác lên mình sự bất tử. Đó là khi sự hư nát này mặc vào sự không hư nát. Đó là khi người phàm này khoác lên mình sự bất tử, và chúng ta từ một sinh vật của thời gian trở thành một sinh vật của cõi Đời đời. Bạn không thể ra khỏi đó với bóng tối hoàn toàn, bạn phải có ánh sáng trong bóng tối. Thế đấy. Đó là thân thể mà bạn nhận được.

⁸⁴¹ Chúng ta phải làm gì? Ồ, người anh em thánh đồ thân yêu của tôi, người chị thánh đồ thân yêu của tôi, trước khi sáng thế, khi Đức Chúa Trời tạo dựng anh chị em theo hình ảnh của Ngài, hoặc tạo ra người—người đàn ông theo hình ảnh của Ngài, và tạo ra người nữ theo hình ảnh của người nam vì sự vinh hiển của người nam, Ngài đã làm cho anh chị em thành một thân thể thuộc linh. Cũng giống như Chính Ngài, khi Ngài phán “hãy để Chúng Ta” với những tạo vật mà Ngài đã tạo ra, “hãy để Chúng Ta tạo nên con người, theo hình ảnh của Chính Chúng Ta, trong sự giống như của Chúng Ta, một thân thể thuộc linh.” Đức Chúa Trời đã chưa từng trở nên xác thịt, Ngài đã ở trong một thân thể thuộc linh.

⁸⁴² Và Môi-se đã nhìn thấy Ngài. Môi-se kêu lên, “Lạy Chúa, xin cho con thấy Ngài.”

⁸⁴³ Ngài phán, “Hãy đi tới và ẩn mình trong hang đá, trong khe đá.” Và Môi-se đã trở vào trong khe đó; và khi Đức Chúa Trời đi

ngang qua, tia chớp và sấm sét... Và khi Đức Chúa Trời đi ngang qua, Ngài đã quay lưng Ngài lại như thế này.

Và Môi-se nói, “Đó là lưng của một Người.” Halêlugia!

⁸⁴⁴ Đó là Ai? Mên-chi-xê-đéc giáng xuống, Vua của Sa-lem, không cha không mẹ, không có ngày đầu mới sinh hoặc ngày kết thúc cuộc đời. Đó là Ngài! Và Ngài giáng xuống. Đó là Người đã nói chuyện với Áp-ra-ham; đã thu gọn Ngài lại thành một thân thể nhỏ bé bằng xác thịt như thế, và “Phùu!” thổi vào nó, bước vào nó, và xuống ăn một con bê, uống sữa bò, và ăn một ít bơ và một ít bánh mì ngô. Và hai Thiên sứ.

⁸⁴⁵ Và khi họ bước ra khỏi đó, và tất cả những thứ đó chỉ, “Phùu!” biến mất và đi mất.

⁸⁴⁶ Tôi chưa bao giờ nghĩ về điều đó. Ở đây cách đây đã lâu, đang nạp một hộp súng trường, tôi có một khẩu súng trường .22, đó là một khẩu .220 Swift. Và các anh em bắn súng ở trong này đều biết. Viên đạn nhỏ này, đó là viên đạn bốn mươi tám hạt, dài chừng đó, viên đạn .22 thông thường. Nó gần như được tải bằng công suất ổ đạn là .30-06. Bây giờ tôi... Tải trọng của nhà máy chỉ khoảng một ngàn ba trăm năm mươi mét mỗi giây. Được rồi, nhưng anh em có thể nạp đủ...tự nạp nó, và anh em có thể đặt nó lên đến một ngàn năm trăm mét mỗi giây. Và—và nếu không, nếu anh em đang bắn...Chúng tôi đang bắn, ngày nọ, ở độ cao hai trăm thước, và viên đạn rơi trúng bụi, nó sẽ bay trước khi tiếng súng vang lên. Đó là nó nhanh như thế nào.

⁸⁴⁷ Rồi anh em lấy một cái tấm (anh em biết đấy, phần phẳng trên cây tấm) và nhúng xuống trong thuốc súng của mình và lấy đầy thuốc súng vào thứ đó, chỉ khoảng bốn hoặc năm hạt nhỏ, và đặt nó lên trên đó, và sau đó đặt viên đạn của mình vào đó. Đứng ở đây, và anh em có một viên đạn trong tay trong một giây. Và bắn nó ra đó vào con lợn đất đang nằm cách đó sáu mươi mét, và con lợn đất thậm chí không hề di chuyển được. Viên đạn trở lại trạng thái ban đầu, trở lại chất khí. Đây là một viên đạn được làm bằng hỗn hợp đồng và chì trộn lẫn với nhau, và chỉ trong một tích tắc, viên đạn sẽ quay trở lại như cũ cho đến nỗi anh em không bao giờ tìm thấy nó nữa. Nó quay trở lại giống như một trăm tỷ năm trước, trở lại với chất khí. Những khí đó phải đông

đặc và hoàn nguyên trở lại thành đồng và chì, và vân vân, như thế. Các khí đó phải lắng xuống.

848 Vậy thì, thế đấy. Đó là cách chúng ta ở đây, chúng ta đến từ một bản thể cao hơn. Ban đầu chúng ta đã ở trong hình ảnh của Đức Chúa Trời. Bức màn và sự tối tăm khiến chúng ta không thể nhận biết được điều đó bây giờ. Nhưng Chúa Jêsus đã phán với các môn đồ rằng Ngài “đã ở với họ trước khi sáng thế.” Hiểu không? Chúng ta đã có! Anh em không thể biết điều đó bây giờ, nhưng anh chị em đã có lúc ban đầu. “Và nếu đèn tạm trên đất này bị hư nát, thì chúng ta có một đèn tạm đang chờ đợi rồi!” Halêlugia! Và rồi chúng ta di chuyển vào thân thể thuộc linh này, nơi chúng ta đã từng sống, để chúng ta có thể ăn và bắt tay. Và các linh hồn dưới bàn thờ kêu lên, “Cho đến chừng nào, lạy Chúa?”

849 Có bảy bước để đi tới Đức Chúa Trời, cho bảy Linh như—như khi Nó giáng xuống. Được rồi, khi anh em đi đến dưới bàn thờ của Đức Chúa Trời, họ đã khóc, “Lạy Chúa, cho đến chừng nào? Chúng tôi có thể quay trở lại, qua dưới đây?”

850 Đức Chúa Trời phán, “Phải ở yên ít lâu nữa, cho đến khi được đủ số người cùng làm việc và anh em mình phải bị giết như mình vậy.” Hiểu không?

851 Và rồi các linh hồn trở về lại, và họ trở lại thành những người nam và nữ, và sống mãi mãi khi mọi bóng tối và sự chết và bệnh tật và buồn phiền của sự đen tối đã tan biến; không còn bóng nữa, đó hoàn toàn là ánh sáng mặt trời!

852 Hãy lắng nghe. Đây là những gì. Cho dù nó tối đến đâu đi nữa; nó không thể quá tối cho đến khi mặt trời sẽ đánh tan từng chút bóng tối. Bóng tối và ánh sáng không thể ở bên nhau lâu dài. Vì sự...Cái nào mạnh nhất? Là ánh sáng. Và khi ánh sáng tỏa sáng, bóng tối chạy trốn. A-men. Anh em có vui không? Anh em há không vui khi biết điều đó sao? Không nghi ngờ gì nữa, thậm chí không có một bóng nào ở đâu cả. Nhưng Ánh sáng phước hạnh này đang ở trong tâm hồn chúng ta ngay bây giờ, là điều gì đó làm chúng trở lại: Con của Đức Chúa Trời, quyền năng của Đức Chúa Trời.

⁸⁵³ Và chúng ta bước đến đây, xem quyền năng của Đức Thánh Linh ngự xuống và đi vào một buổi nhóm, và nói, “Bà là Bà A gì đó, rằng bà đã làm một việc nào đó, tại một nơi nào đó. Bà đã phải chịu đựng điều này quá lâu, nhưng CHÚA PHÁN NHƯ VẦY, ‘Hãy đứng vững trên đôi chân của người, người sẽ được chữa lành.’” Và một người tàn tật và mù đứng dậy trên chân họ. Và một bóng đen của một người đàn ông, bị ung thư ăn dần, đã sống lại và sức khỏe mới trở lại.

⁸⁵⁴ Không còn nghi ngờ gì nữa, Chúa Jêsus phán, “Những điều này Ta làm, thì các người cũng sẽ làm.” Và Ngài phán, “Ta không làm điều gì cho đến khi Cha tỏ cho Ta.”

⁸⁵⁵ Đó là gì? Đó là Ánh sáng đang đến hòa vào sự tối tăm này, anh em thấy, để cứu chuộc chúng ta. Hiểu tôi muốn nói gì không?

⁸⁵⁶ Bây giờ, ngày nào đó sẽ quay trở lại nơi đó, và sau đó khi thân thể thuộc linh trở nên xác thịt bất tử trở lại như thuở ban đầu, thì Chúa Jêsus đến, và Đức Chúa Trời...khi Đấng Christ sẽ là một. Đấng Christ sẽ ngự trên Ngôi, và muôn dân sẽ là loài người. Đấng Christ sẽ ở trên ngôi của Đa-vít, một Người, Đức Chúa Jêsus; không bao giờ chết. Chúng ta sẽ không bao giờ chết, chúng ta sẽ không bao giờ đau ốm, không còn đau buồn, và chúng ta sẽ sống qua ngàn năm.

⁸⁵⁷ Khi ngàn năm trên đất này đã hết, thì ma quỷ lại hiện đến; và sự sống lại thứ hai xảy ra, sự sống lại của những kẻ không công bình. Họ tập hợp một đội quân lớn như cát biển, và họ đến chung quanh trại của các thánh đồ, và khi điều đó xảy ra, Đức Chúa Trời làm mưa lửa và diêm sinh từ trên trời xuống và tiêu diệt họ.

⁸⁵⁸ Và Giảng nói, “Tôi thấy trời mới và đất mới, vì trời thứ nhất và đất thứ nhất đã qua đi, và không còn biến nữa. Và tôi, Giảng, đã nhìn thấy Thành Thánh, Giê-ru-sa-lem Mới, giáng xuống từ Đức Chúa Trời của Thiên đàng, được sửa soạn như một nàng dâu trang điểm chờ chồng mình.” Thế đấy.

⁸⁵⁹ Ở đó ông nói, “Vợ...Chiên Con và Nàng Dâu sẽ ở đó mãi mãi.” Sẽ có một trái đất mới, hàng triệu triệu dặm vuông.Ồ, chao ôi. Thành phố, Kinh Thánh cho biết các kích thước của Thành phố ấy là mười lăm nghìn dặm vuông mỗi bề. Nó dài mười lăm ngàn

dậm, rộng mười lăm ngàn dặm, và cao mười lăm ngàn dặm. Đó chính xác là sự mô tả Kinh Thánh cho biết về Thành ấy. Không có gì ngạc nhiên khi không còn biển nữa, không có chỗ nào cho nó.

⁸⁶⁰ Ô, sẽ có vẻ đẹp như vậy! Và trong đó, có một nguồn nước ngay Ngai của Đức Chúa Trời, chảy trước Ngai. Có một cái cây ở hai bên của cây...của dòng sông Sự sống. Và trong cây này trở ra mười hai mùa, và kết trái mỗi tháng.

⁸⁶¹ Có hai mươi bốn trưởng lão. Có Nàng Dâu. Có bốn mươi bốn nghìn, hoạn quan đền thờ. Ô thừa anh em, chúng ta đang đi nơi nào đó! Mọi thứ còn ở phía trước đối với chúng ta. Bốn...Hai mươi bốn trưởng lão. Một trăm trăm bốn mươi bốn ngàn hoạn quan. Nàng Dâu đang ngồi với Đấng Christ. Chao ôi, anh em nói chuyện...Nhà của tôi, Nhà yêu dấu! A-men.

⁸⁶² Nghĩ rằng tôi có đặc ân được đến đó, và anh chị em có đặc ân được đến đó. Tại sao bạn lại chọn bước đi trong bóng tối này và không nhìn thấy Sự sáng, và chết và đi vào sự hỗn loạn và trở thành hư không? Vì khi Sự sáng thực thi quyền tối cao của nó, thì không còn chỗ cho bóng tối nữa. Hãy đi tìm xem bóng tối đã đi về đâu khi sự sáng đến. Đó là khi nó xảy ra, khi mọi thứ trở lại với Đức Chúa Trời. Nó đã có, sự tối tăm đã có một sự bắt đầu, sự tối tăm có một kết thúc. Sự sáng không hề có sự bắt đầu và cũng sẽ không bao giờ có kết thúc. Đức Chúa Trời không bao giờ có bắt đầu và sẽ không bao giờ có kết thúc. Vì vậy, một ngày nào đó, toàn bộ thế giới sa đọa này với tất cả tội lỗi và cái gọi là, vẻ đẹp của nó, với tất cả sự tuyệt vời và những cảm giác của nó, và với tất cả sự hào nhoáng của nó và mọi thứ sẽ tan biến vào hư vô, và nó sẽ không còn lại gì nữa. Sẽ không còn gì nữa, không nghĩ tới nữa! Nó đã nói, thậm chí, “Nó thậm chí sẽ không được nhớ đến nữa.”

⁸⁶³ Nhưng những người phước hạnh của Chúa sẽ luôn ở cùng Ngài. Chúng ta sẽ có một thân thể như thân thể vinh hiển của Chính Ngài; và sống với Ngài, và ăn với Ngài, và ngồi với Ngài, và ở với Ngài mãi mãi và mãi mãi và trong những khoảng thời gian; và những thời đại Đồi đồi sẽ mở ra với thế giới vô tận.

⁸⁶⁴ Và bạn có quyền lựa chọn tối nay. Nếu bạn không chuẩn bị sẵn sàng để gặp gỡ nơi đó, cho dù bạn đi nhà thờ bao nhiêu, bạn

là một thành viên tốt đến đâu, bạn sẽ hư mất cho đến khi Đấng Christ ban cho bạn Sự sống mới trong sự tối tăm mà bạn bước đi trong. Bạn có thể sùng đạo. Hỡi người sùng đạo, hãy lắng nghe, thưa các bạn, niềm tin tôn giáo là tri thức. Hiểu không? Tất cả các con của Ca-in luôn có niềm tin tôn giáo. Những người Do Thái đó đã có một niềm tin khi Chúa Jêsus đến, nhưng họ đã từ chối sự cứu rỗi.

⁸⁶⁵ Bạn có thể rất sùng đạo tối nay. Bạn có thể là Trưởng Lão, Giám Lý, Ngũ Tuần, Nazarene, Hành hương Thánh. Bạn có thể thật là sùng bái; đi nhà thờ của bạn và làm chứng, bạn có thể hát và hò hét và ngợi khen Chúa, bạn có thể mang phần mười của mình đến nhà thờ, bạn có thể đối xử đúng mực với người lân cận của mình, điều đó không liên quan đến nơi đến Đồi đồi của bạn. Ca-in đã làm từng chút của điều đó. Chắc chắn vậy.

⁸⁶⁶ Kinh Thánh nói rằng “lúa mì và cỏ lùng mọc với nhau.” Lúa mì nhỏ bé đứng đó, nó đang khát nước, nó đang chờ đợi cơn mưa, và những—những cây chà chuôm cũng vậy. Khi mưa đến, những cây chà chuôm cũng vui mừng khi gặp mưa như lúa mì. “Nhưng, đó là bởi bông trái của chúng, các ngươi sẽ biết chúng.”

Bây giờ chúng ta hãy cầu nguyện trong khi các bạn xem xét thành quả của mình:

⁸⁶⁷ Bây giờ, lạy Cha là Đức Chúa Trời, có một số câu hỏi hóc búa ở đây tối nay. Con có thể đã không làm điều đúng đắn, nhưng theo sự hiểu biết tốt nhất của con; Ngài biết lòng con. Con cầu nguyện, Chúa ôi, rằng Ngài sẽ nhận lấy nó. Và bây giờ, có thể, trong một số trong những câu hỏi này, nếu con trả lời chưa đúng, thì xin Ngài phán với tấm lòng của dân sự, và Ngài làm cho chúng ở đúng nơi mà chúng nên ở. Con cảm thấy rằng Ngài đã phán với con. Nhưng nếu con có thể sai, thì xin Ngài tha thứ cho con.

⁸⁶⁸ Và con cầu nguyện, Chúa ôi, cho mỗi người trong số họ sẽ ghi nhớ những điều này trong lòng, và xin cho họ suy gẫm về những điều đó và nghĩ như thế này, “Vâng, đó là hội thánh, có những điều này. Đó là những gì Kinh Thánh đã nói.”

⁸⁶⁹ Có thể các quý bà, Chúa ôi, Ngài biết con không có ý gì cả nhân khi nói với họ. Nhưng, Chúa ơi, con—con yêu các chị của

con, và Ngài biết điều đó, Cha ôi. Ngài biết con nghĩ về họ thế nào. Nhưng để đứng và nói cho họ biết điều gì đó sai, con sẽ là một—một kẻ lừa dối họ. Con không muốn trở thành kẻ lừa dối đối với các chị em của con, con muốn nói cho họ biết Lẽ thật. Và, Cha ôi, con lấy Điều đó đúng từ Lời Ngài.

⁸⁷⁰ Và bây giờ con không lên án các anh em của mình, nhưng, lạy Chúa, con nói rằng họ đã sai khi họ cho phép những điều này. Và nếu người nữ đó đã biết khác hẳn mà vẫn đi và làm điều đó, thì đó là tùy chị ấy, mục sư không có tội.

⁸⁷¹ A-ba Cha ôi, những điều đó là Lời Ngài, và chúng là của Ngài. Bây giờ Ngài phán với tấm lòng của dân sự. Con giao phó tất cả họ cho Ngài. Con sẽ thấy những gì Cha đã làm, thừa Cha; Ngài biết. Xin phán với từng tấm lòng. Chúng con cầu xin trong Danh Đấng Christ.

Và với đầu chúng ta cúi xuống:

⁸⁷² Tôi tự hỏi có người nào đó muốn giơ tay, nói, “Anh Branham, xin nhớ đến tôi rằng tôi có thể là một người đặc thẳng hoàn toàn, và vào ngày cuối cùng mặc áo cưới và ở với Đấng Christ.” Mời bạn giơ tay, nói, “Cầu nguyện cho tôi?”

⁸⁷³ Mọi người cứ cúi đầu xuống, và chỉ cúi đầu. Xin Chúa ban phước cho các bạn, điều đó tốt. Ở đó, Chúa ban phước cho các chị, các chị em của tôi; và các anh em của tôi, cũng đang giơ tay. Điều đó tuyệt vời.

⁸⁷⁴ Bây giờ, Cha ôi, Cha nhìn thấy bàn tay của họ. (Tôi biết, đôi khi bạn nghĩ, “Chà, chỉ một lời cầu nguyện ngắn như vậy thôi sao?”) Chúa ôi, con đang nghĩ về người mẹ đó, hôm qua đã nói, “Chỉ một lời cầu nguyện ngắn ở đó trong nhà chị ấy ngày hôm ấy khi cậu bé đó đang hấp hối, còn sống ba tuần nữa, bệnh ác tính trên não, và bây giờ thay đổi mọi thứ.”

⁸⁷⁵ Con nghĩ đến Ê-xê-chia, úp mặt vào tường, và khóc, “Lạy Chúa, con cầu xin Ngài, xin thương xót con. Xin xem xét con, vì con đã bước đi trước Ngài với một tấm lòng trọn lành.” Nó đã thay đổi từ sự chết sang sự sống.

⁸⁷⁶ Một tiếng la lên từ Con Đức Chúa Trời, “Hỡi La-xa-rơ, hãy ra!” và một người chết đã đi ra.

⁸⁷⁷ Ôi Đức Chúa Trời, Ngài đã phán, “Hãy nói, hãy xin, và điều đó sẽ được ban cho. Khi các người nói bất cứ điều gì, hãy tin rằng những gì các người nói sẽ xảy ra, các người sẽ có những gì các người nói.”

⁸⁷⁸ Bây giờ, lạy Cha, con cầu xin rằng mỗi người giơ tay sẽ nhận được điều mà vì đó họ đã giơ tay. Và xin cho họ được phước. Và Đức Chúa Trời ôi, con cầu nguyện rằng Ngài sẽ giúp đỡ các chị em của chúng con, để họ sẽ...để họ cư xử đúng mực, mà Satan thông qua truyền hình và tạp chí *Chuyện Thật* và đại loại như vậy, đã được quản lý quá lỏng lẻo, và những chương trình không kiểm duyệt, thật nhớp nhúa và thô tục trên ti-vi và vân vân, mà sẽ...Có thể là một công cụ để thu phục hàng triệu linh hồn cho Ngài, nhưng thật chúng không bị kiểm duyệt thế nào, và phát đi tất cả những thứ rác rưởi này mà chúng...Ôi, thật khủng khiếp! Và biết rằng các linh của ma quỷ đã vào và đi quanh chị em chúng con, và đang cố gắng khiến họ chạy theo mốt và ăn mặc như thế.

⁸⁷⁹ Và chúng con thấy rằng trong...trong các anh em chúng con, cũng vậy, Chúa ôi, cách mà họ nghĩ rằng họ có thể hút thuốc và uống rượu, và tiếp tục như vậy, và vẫn là những Cơ-đốc nhân bởi vì họ nói họ “tin.” Xin cho họ biết rằng “ma quỷ, cũng tin.” Và nó không được cứu, “nó tin và run sợ.”

⁸⁸⁰ Và bây giờ, Cha ôi, chúng con cầu xin Cha sẽ thương xót tất cả chúng con, và tha thứ tội lỗi cho chúng con, và có thể một số người đã không giơ tay lên, Ôi Chúa, xin thương xót. Xin cho họ có cơ hội tiếp theo, xin cho họ sẽ giơ tay.

⁸⁸¹ Chúng con sắp có lễ tiệc thánh, lạy Chúa. Xin tha thứ cho chúng con về những lỗi lầm của chúng con và những gì chúng con đã trải qua trong đời. Và xin cho chúng con nhận được phước lành của Ngài, vì chúng con cầu xin điều đó trong Danh của Đấng Christ. A-men.

⁸⁸² Xin Chúa ban phước cho anh chị em. Tôi xin lỗi giữ anh chị em như thế này. Tôi chỉ tự hỏi, ngay trước lễ tiệc thánh, nếu có ai đó đến để được cầu nguyện cho, muốn được cầu nguyện cho, ô, chúng tôi rất vui khi làm điều đó vào lúc này, nếu có bất cứ người nào để được cầu nguyện cho.

883 Được rồi, thưa anh, anh đưa cô ấy lên ngay, điều đó sẽ tốt. Và chỉ một lúc thôi, và rồi chúng ta sẽ—chúng ta sẽ ra về. Và khi chúng ta ra về, thì những ai muốn ở lại để dự tiệc thánh, thì có thể ở lại. Nhưng ngay bây giờ chúng ta sẽ dâng lời cầu nguyện cho người bệnh. Kinh Thánh đã nói gì?

884 Nếu anh ấy không thể đứng dậy...Được rồi, cứ để anh ấy ngồi đó, chúng tôi sẽ đến với anh ấy. Được rồi, cứ để anh ấy ngồi ngay ở đó. Và chúng tôi sẽ xuống và cầu nguyện cho anh ấy. Không sao đâu. Được rồi, thưa ông, cứ để—để anh ấy ngồi ngay ở đó. Thật khó để anh ấy đứng ở đây, ồ, chúng tôi sẽ rất vui khi đến ngay với anh ấy.

885 Bây giờ tôi muốn đề cập đến điều nhỏ này, bạn thân mến của tôi. Thấy đó, tôi—tôi biết rằng Chúa đã chứng minh điều này lặp đi lặp lại rất nhiều lần. Hiểu không? Tôi không phải là một thầy giảng, tôi không được học hành và đại loại như vậy. Tôi yêu Chúa Jêsus, Đức Chúa Trời biết rằng tôi yêu Ngài. Nhưng có một điều tôi được kêu gọi để làm, là cầu nguyện cho những người đau. Các bạn có tin điều đó không? Ngay cả trước khi tôi biết về ân tứ này, tôi đã từng đi ra tại bệnh viện ở đây; và tôi nhớ các y tá họ nói, “Bây giờ anh sẽ khỏe lại.” Hiểu không? Và chỉ điều gì đó, mà Đức Chúa Trời đã rất nhân từ để tán thưởng những lời cầu nguyện của tôi cho dân sự.

886 Tôi tưởng tượng, tối nay, nếu nó sẽ được gọi, chỉ là một tiếng kèn gọi toàn thế giới tới mọi nơi trên thế giới. Và nói rằng, mọi người mà Anh Branham đã cầu nguyện cho, hãy đến đây, tôi muốn các bạn đưa ra câu trả lời cho chính phủ Hoa Kỳ, bằng một lá thư. Và đó sẽ là một chương trình phát sóng trên toàn cầu. Tôi đoán, có thể bốn hoặc năm triệu người sẽ trả lời cuộc gọi đó nếu nó được biết. Hiểu không?

887 Và họ những người đó, hoặc một số người trong số họ đã chết rồi, đặt ra đó bởi bác sĩ, và—và người lo dịch vụ tang lễ. Một số trong họ đã chết trong các vụ tai nạn; một số người trong số họ chết cái chết tự nhiên. Một số trong họ bị mù, khập khiễng, què quặt, vụn vẹo, đau khổ, tâm thần...trong các bệnh viện, thậm chí không biết chúng tôi đang ở trong bệnh viện để cầu nguyện cho họ. Mang họ vào, phải đưa họ đi. Họ có thể chiến đấu theo cách

của họ và tự cắt mình thành từng mảnh, thậm chí không biết mình đang ở đâu. Trong năm phút, trở thành những người bình thường, êm dịu, đáng yêu, và lành mạnh trong những ngày còn lại của họ. Hiểu không?

⁸⁸⁸ Đó là...Đó là gì? Đó không phải là Anh Branham. Đó là Chúa Jêsus Christ, Ngài đã sai tôi đến cầu nguyện cho những người đau. Bây giờ đây là những gì nó là. Nó không quá thành công ở Jeffersonville, bởi vì, đây là lý do. Bây giờ, tôi muốn các bạn biết tôi có một số bạn thân nhất và tốt nhất của tôi đang ở ngay trong thành phố này. Mặc dù chính thành phố, tình trạng của thành phố, tôi không thích nó. Tôi không thích tình huống này, và chưa bao giờ làm vậy; khi tôi còn là một cậu bé, đang ngồi, đọc sách lịch sử của mình, tôi đã nói, “Một ngày nào đó, tôi sẽ rời khỏi đây.” Hiểu không?

⁸⁸⁹ Tôi không thích Jeffersonville, nó là một đầm lầy, nó ở dưới đây. Nó chỉ là một đầm lầy thực sự, và—và nó rất tệ. Đi lên đây trên đỉnh Spickert Knobs hoặc nơi nào đó, và nhìn xuống về phía New Albany và Jeffersonville, nếu các bạn muốn thấy. Hãy nhìn đây, các bác sĩ thậm chí còn đang nói, rằng, “Người dân ở thung lũng này đang trở nên thiếu máu vì tình trạng này.”

⁸⁹⁰ Một phụ nữ trẻ ở trên này, Bà Morgan, được chữa khỏi bệnh ung thư, đưa con chó của bà ấy ra đây đến phòng khám, nghĩ rằng nó bị ghẻ lở. Các bạn biết đó là gì không? Khu dân cư của Colgates và những thứ trên cỏ dại nơi nó đã đi qua. Đó là nơi có hại cho sức khỏe nhất.

⁸⁹¹ Một người bạn trong Quân đội, đi xuống đây và bị...Anh ấy bị suyễn. Đi xuống đây ở Florida và đôi mắt của anh ấy trở nên thật đen, và anh ấy đến gặp bác sĩ, và anh ấy nói, “Bác sĩ...”

⁸⁹² Bác sĩ nói, “Này, anh đã đánh nhau, phải không?”

⁸⁹³ Anh ấy nói, “Không, thưa ông, tôi không có.”

⁸⁹⁴ Nếu bạn muốn biết đó là ai, tên của anh ấy là Herby. Bây giờ, nếu tôi có thể nghĩ...Đó là—đó là ở Ngân hàng Quốc gia Union, ở New Albany, anh ấy là một giao dịch viên. Chỉ đi đến đó và gặp người nói “Herby,” hỏi anh ấy.

895 Và anh ấy nói...Anh ấy đi, anh ấy nói, “Thưa bác sĩ,” anh ấy nói, “tôi bị viêm xoang.”

896 Và ông ta đã xét nghiệm cho anh, nói, “Đúng vậy.” Ông nói, “Tôi đã nghĩ anh đánh nhau.” Nói, “Anh bạn à, anh sống ở đâu?”

897 Anh ấy nói, “Ông có thể không biết nơi này,” nói, “tôi sống ở một thành phố nhỏ đối diện với Louisville, Kentucky, được gọi là New Albany, Indiana.”

898 Nói, “Anh muốn nói với tôi rằng anh đã khỏi bệnh xoang khi thoát khỏi vùng nước mặn ở Miami này, tới đây sao?” Nói, “Nếu anh có thể sống được ở Jeffersonville, Indiana, hoặc New Albany, Indiana, thì anh có thể sống ở bất cứ đâu trên thế giới mà quân đội Hoa Kỳ sẽ cử anh đến.” Chỉ thế thôi. Thấy không?

899 Đó là nơi có hại cho sức khỏe nhất trên thế giới, mà tôi biết, trừ khi nó ở trong một số đầm lầy sốt rét. Hiểu không? Và tôi—tôi—tôi—tôi có những người bạn ở đây.

900 Nhìn đây, tôi có thể gọi họ như thế này. Hãy nhìn vào Bác sĩ Sam Adair, bạn thân của tôi. Được rồi, có Mike Egan, đang ngồi ở đó.Ồ, chào ôi, tôi có thể kể tên thật nhiều! Có hàng trăm người bạn tốt thực sự, những người bạn tri kỷ thật tốt của tôi, mà tôi đã thân thiết...Dù tôi có tìm được bao nhiêu người bạn mới đi chăng nữa, thì sẽ chẳng có gì thay thế được một người bạn cũ. Anh em biết điều đó.

901 Có mẹ già của tôi đang ở đó, không nhiều ngày bà ở trên đất, bây giờ bà đã ngoài sáu mươi. Có mẹ vợ tôi, đã bảy mươi, sắp bảy mươi mốt; tôi nghĩ, đang ngồi ở đâu đó phía sau đây, tối nay. Và ở đó, để lại bà. Cha tôi được chôn cất ở đây; vợ tôi được chôn cất ở đây tại nghĩa trang Walnut Ridge; đứa con bé bỏng tôi đang yên nghĩ ở đó. Hiểu tôi muốn nói gì chứ?

902 Tôi—tôi—tôi không thích...tôi—tôi—tôi—tôi không muốn ở lại đây, và tôi tin rằng không lâu nữa, ngay lập tức, tôi sẽ phải đi. Đấy, vì ý nghĩ này đến với tôi mọi lúc, tôi nói điều này trên bục giảng với cuốn Kinh Thánh, luôn luôn.

903 Khi tôi đã nói với vợ tôi, khi chúng tôi được cấp tiền để xây nhà dành cho mục sư đó mà tôi đã giao cho hội thánh này... Hội thánh này sở hữu nhà dành cho mục sư; hãy đi xuống đây,

xem nó có phải không. Đấy, tôi không muốn nhận lấy nó cho chính mình.

904 Vậy thì, khi tôi định xây dựng ở đó, Meda nói, “Em muốn ở lại đây vì mẹ em.”

905 Tôi nói, “Em à, chắc chắn như vậy thôi, chúng ta sẽ rất tiếc về điều đó. Đấy, nó sẽ không tiến hành. Đức Chúa Trời đã phán, ‘Hãy phân rẽ,’ Ta phải làm điều đó.”

906 Và cô ấy nói, “Ồ, mẹ của em!”

907 Tôi nói, “Mẹ của anh nữa. Nhưng kẻ nào không từ bỏ chính mình, và theo Ta, thì không đáng được gọi là môn đồ của Ta.’ Và điều đó đúng.”

908 Ngày nào đó, chẳng bao lâu nữa, tôi có cảm giác rằng tôi sẽ phải ra đi, nghĩa là, đi khỏi. Lý do là, các buổi nhóm ở đây không mấy thành công. Nó không có được sự thành công mà nó có ở mọi nơi khác, và bất cứ ai đã từng dự các buổi nhóm đều biết điều đó là đúng, bởi vì đây là thị trấn quê nhà của chính tôi. Chính là điều đó.

909 Chúa Jêsus đã nói giống như vậy khi Ngài đến.

910 Họ nói, “Người đó là ai? Đó không phải là con trai của thợ mộc ở đây sao? Người đó đã học trường nào? Sự học biết này đến từ đâu? Bây giờ hãy cho tôi thấy anh làm...Anh đã nói anh đã làm những phép lạ ở trên đây, tôi muốn thấy anh làm điều giống như vậy ở đây. Những gì anh đã làm ở Ca-bê-na-um, hãy cho tôi thấy anh làm ở đây.”

911 Chúa Jêsus phán...“Ngài lấy làm lạ trước sự không tin của họ.” Ngài quay lại và phán, “Quả thật, quả thật, Ta nói cùng các người, đấng tiên tri không nhận được phần thưởng nào trong giữa dân sự của quê hương chính mình.” Đúng thế không?

912 Và chúng ta biết...nhìn xem...Lấy ví dụ Finney, lấy ví dụ Sankey, Moody; lấy ví dụ John Wesley, không bao giờ có thể thành công về điều đó được, đấy, cho đến khi ông rời khỏi quê hương mình. Nhìn xem—nhìn xem—xem—xem Moody. Khi Moody, một thợ giày ở Boston, không thể hoạt động được chút nào, ông đến Chicago trước khi ông trở nên nổi tiếng. Thấy

không? Ông phải xa gia đình để đến đó. Đây là điều anh em sẽ luôn phải làm.

⁹¹³ Nhưng bây giờ, ở đây, Đức Chúa Trời sẽ đáp lời cầu nguyện nếu anh em sẽ quên đó là William Branham (Hiểu không?), nếu anh em quên đó là William Branham có liên quan gì đến điều đó, chỉ là người đứng và cầu nguyện cho anh em. Chính Chúa Jêsus Christ đã làm xong rồi những gì anh em đã cầu xin Ngài làm, nếu anh em chỉ tin điều đó. Hiểu không? Nó không có gì để làm...Tôi không có liên quan gì với nó, chỉ để làm chứng cho nó. Nhưng có vẻ như sau khi lớn lên ở đây với anh em, anh em là người biết mọi điểm yếu của tôi, và mọi lỗi lầm của tôi...Và anh em biết những gì Đức Chúa Trời đã làm, ngay trong thành phố này.

⁹¹⁴ Thành phố này, vào ngày phán xét, sẽ phải trả một giá sẽ rất cao ngày nào đó, vì đã có hàng trăm và hàng trăm sự chữa lành nổi bật ngay tại đây (Điều đó đúng.), ngay tại đây. Những dấu kỳ phép lạ, và sự hiện ra của Thiên sứ ở đó, và những tờ báo gây ồn ào về nó, và mọi thứ, và nhiều người vẫn không...Tại sao vậy?

⁹¹⁵ Bây giờ một ngày nào đó, tôi sẽ rời khỏi đây. Tôi đang tự hỏi mình: “Kết cục của tôi sẽ là gì? Nó chấm dứt không? Gần như vậy không? Tôi đã bốn mươi tám tuổi. Nó sắp kết thúc rồi phải không?” Tôi tự hỏi điều này. Nếu đó là...

⁹¹⁶ Nhìn xem, tại sao thế giới không chú ý đến bức ảnh đó ở đó? Tại sao họ không nắm bắt điều đó ngay lập tức? Tại sao họ không nắm được những điều khác? Tại sao họ không nắm được những lời tiên tri này và những điều khác? Anh em biết đấy, bây giờ họ không thể làm điều đó, nhưng một ngày nào đó tôi sẽ rời khỏi thế giới này, và khi tôi đi, thì họ sẽ nhận ra Nó. Một số người trẻ các bạn sẽ nhận ra điều này sau khi tôi chết. Hiểu không? Nhưng Đức Chúa Trời sẽ không cho phép điều đó được thực hiện bây giờ. Thấy những gì...anh em biết tôi muốn nói gì. [Băng trống—Bt.]

⁹¹⁷ ...Chỉ là vòng đeo tay của một cô bé. Bất cứ ai đều có thể có nó. Và tôi tin rằng Anh Sothmann nói rằng anh ấy đã để lại một cuốn Kinh Thánh ở đây vào lần vừa rồi anh ấy ở đây, tôi tin vậy. Ai đã thấy một cuốn Kinh Thánh, một—một cuốn Kinh Thánh

bị thất lạc ở đây? Nếu tìm thấy, nó thuộc về Anh Fred Sothmann đến từ Canada. Bây giờ chúng ta hãy cầu nguyện.

918 Lạy Chúa, xin thương xót, trong khi nhạc chơi êm dịu và Anh Neville xúc đầu, con sẽ bước tới để đặt tay trên người đau nhân Danh Chúa Jêsus. Xin nhậm lời, Chúa ôi, để họ được chữa lành. A-men.

919 Mọi người hãy cầu nguyện, bây giờ, mọi người. Được rồi.

Lạy Chúa, đứa trẻ này, như ông của nó đứng đây vì nó. Bé bị dị ứng với sữa, với mọi thứ sữa. Nhưng Ngài có mọi Quyền năng và đứa trẻ này không thể có niềm tin cho chính mình. Và thế thì, lạy Chúa, con đang dùng đức tin cho nó, với cha mẹ và ông bà của nó và chúng con nói, nhân danh Chúa Jêsus, rằng đứa bé đó sẽ có thể uống sữa và sống vì sự vinh hiển của Đức Chúa Trời. A-men. Nó sẽ xảy ra cách đó.

Ôi, lạy Đức Chúa Trời, chị ấy đang cầu nguyện cho cha mình. Con cầu nguyện với chị hầu cho Ngài sẽ chữa lành cho cha của chị và ban cho ông những gì ông cần, trong Danh của Đấng Christ. A-men.

920 Bây giờ, thật đơn giản phải không? Mọi người cầu nguyện, nhưng đó là điều mọi người... Họ mong đợi một điều gì đó tuyệt vời và họ làm cho nó phức tạp. Đức Chúa Trời làm nó đơn giản. Các bạn làm phức tạp nó và bỏ lỡ nó. Hiểu không? Chỉ làm... Hãy để nó đơn giản như Đức Chúa Trời đã phán: “Những dấu hiệu này sẽ đi theo với những kẻ tin; nếu họ đặt tay trên người đau, thì người đau sẽ bình phục,” như lời Đức Chúa Trời phán.

921 Chúng con đặt tay trên người nữ này, lạy Chúa, chị của chúng con đang đứng ở đây, xin cho chị được chữa lành khi chúng con cầu xin điều đó, trong Danh Đức Chúa Jêsus Christ. A-men.

922 Lạy Cha, khi chúng con đặt tay trên chị chúng con, nhân Danh Đức Chúa Jêsus Christ, trong sự tưởng nhớ về Kinh Thánh và sự dạy dỗ của Chúa, xin cho chị được chữa lành.

Cha ôi, trong Danh Đấng Christ, chúng con cầu xin sự chữa lành người chị của chúng con, và con cầu xin rằng Ngài sẽ làm cho chị được khỏe mạnh như chúng con vâng theo Lời Ngài,

không một nghi ngờ trong tâm trí của con ngoài những gì chị ấy có thể được...?...A-men.

⁹²³ Lạy Cha, chúng con đặt tay trên chị chúng con, và chúng con cầu xin Ngài, nhân danh Chúa Jêsus, để Ngài chữa lành cho chị và làm cho chị được khỏe mạnh. A-men.

Nhân Danh Chúa Jêsus, chúng con đặt tay trên anh em mình, và chúng con cầu xin Ngài cho anh khỏe mạnh vì sự vinh hiển của Đức Chúa Trời.

Lạy Cha, trong Danh Chúa Jêsus, chúng con xúc dầu cho chị, và chúng con đặt tay trên chị và cầu xin sự chữa lành cho chị trong Danh Chúa Jêsus.

Lạy Đức Chúa Trời là Cha, chúng con đặt tay trên người anh em của chúng con, chúng con cầu xin rằng, trong Danh của Đức Chúa Jêsus Christ, khi chúng con xúc dầu cho anh để Ngài cho anh khỏe mạnh.

Lạy Cha, ở đây, là người vợ yêu dấu của anh ấy...?...xúc dầu cho chị ấy và đặt tay trên chị, cầu xin điều đó, trong Danh của Đức Chúa Jêsus Christ.

⁹²⁴ Lạy Chúa là Đức Chúa Trời, chúng con xúc dầu cho bé Edith, đặt tay lên bé, và cầu xin trong Danh của Đức Chúa Jêsus Christ để Ngài sẽ nhậm lời cầu xin của cô ấy.

Lạy Cha, với mẹ của chị ấy, chúng con cũng xúc dầu và đặt tay trên bà và cầu xin sự chữa lành cho bà, nhân Danh Chúa Jêsus Christ, xin cho bà ấy được khỏe mạnh.

⁹²⁵ Lạy Cha, chúng con cũng xúc dầu cho viên ngọc nhỏ bé quý giá này của gia đình này, nhịp tim nhỏ bé, nhân Danh Chúa Jêsus, một ngày đã giao phó cho Ngài, và con cầu nguyện rằng Ngài sẽ chữa lành cho nó...?...

⁹²⁶ Ôi Đức Chúa Trời, Ngài biết lời thỉnh cầu của chị chúng con và chúng con cảm ơn Ngài vì đức tin dũng cảm của chị. Bây giờ, xin cho những điều mà chị cầu xin...?...chị chơi với khi chị còn bé, và Đức Chúa Trời ôi, xin kẻ thù thả chị ấy ra và xin cho chị trở về nhà được khỏe mạnh, Chúa ôi. Chúng con, cũng cầu nguyện cho người đàn ông đó, mà chị ấy đã cầu xin cho, Ngài đã hứa, "Nếu các người cầu xin bất cứ điều gì trong Danh Ta, Ta sẽ làm

điều đó.” Con cầu nguyện rằng Ngài sẽ ban cho chị lời thỉnh cầu này, trong Danh của Chúa Jêsus. A-men. Xin Chúa ban phước cho chị.

⁹²⁷ Lạy Chúa, dây thần kinh trán này đang chết dần trên trán người anh của con, chúng con cầu xin sự sống nẩy sinh, vì chúng con đặt tay lên anh và cầu xin điều đó, trong Danh Chúa Jêsus, để dây thần kinh đó sẽ được khỏe lại.

Lạy Đức Chúa Trời là Cha, chúng con đặt tay trên chị của chúng con sau khi xúc dầu cho chị, và nhân Danh Đức Chúa Jêsus Christ, chúng con cầu xin sự chữa lành cho chị ấy. A-men.

⁹²⁸ Lạy Cha Thiên thượng, như chị của chúng con đã đứng đây trong những thành công lớn mà Ngài đã mang lại, chị đứng đây vì một trong những tội tở của Ngài, một mục sư truyền đạo, rất bất an; lòng chúng con cảm thương cho anh ấy vì chúng con biết những gì anh ấy đang trải qua. Con cầu nguyện, Chúa ôi, rằng Ngài sẽ xúc dầu cho chị chúng con vì đã đứng ở đây cho anh và xúc dầu cho anh để anh được chữa lành. Con cầu nguyện trong Danh Đấng Christ. A-men...?...Chúa biết...?..

⁹²⁹ Tốt. Con rất vui. Đó thực sự là sự xúc dầu của Chúa. Lạy Chúa là Đức Chúa Trời, sau khi người phụ nữ này được giải cứu khỏi con quỷ mà chị đã chiến đấu trong nhiều năm, một ngày nọ Ngài đưa chị đến nhà ở đó và rồi Thánh Linh đã giáng xuống, “CHÚA PHÁN NHƯ VẬY,” sau khi chị đã kêu khóc, chị đặt trên bàn thờ, làm tất cả những gì chị biết để làm thế nào, nhưng điều đó cần phải có CHÚA PHÁN NHƯ VẬY. Bây giờ, chị đang đến vì đứa con bé bỏng của chị đang nôn mửa; nó đã hơn một tuổi rồi, vẫn chưa biết đi. Con cầu nguyện, lạy Chúa, rằng Ngài sẽ ban cho chị những phước lành của Đức Chúa Trời trong Danh Chúa Jêsus Christ. Rất vui vì điều đó, chị ơi, nhìn cũng khác hẳn. Và bây giờ chị còn lâu mới chết, phải không?

Lạy Cha là Đức Chúa Trời, chúng con cầu xin Cha ban phước cho chị chúng con khi chúng con xúc dầu cho chị và đặt tay lên chị và cầu xin điều này mà Cha đã phán: “Những dấu hiệu này sẽ đi theo những kẻ tin. Họ sẽ đặt tay trên người đau, người đau sẽ được bình phục.” Lạy Chúa, chúng con xưng nhận là những

người tin, vì vậy chúng con cầu nguyện hầu cho Ngài làm điều gì đó, trong Danh Chúa Jêsus...?...

⁹³⁰ Lạy Cha là Đức Chúa Trời, biết lòng người phụ nữ nhỏ bé này, khi chị ấy mở lòng ra, chúng con cầu xin Ngài thương xót chị và ban cho chị lời thỉnh cầu mà chị đã cầu xin. Ôi Cha là Đức Chúa Trời, vì gia đình chị, vì con cái chị, đặc biệt là, con trai của chị, Chúa ôi, con cầu xin giờ này, rằng Ngài sẽ ban những điều này...?...với tất cả tấm lòng, con cầu xin điều đó, trong Danh Chúa Jêsus. A-men.

Lạy Cha là Đức Chúa Trời, như chúng con xúc dầu cho người nữ này, và nhân danh Chúa Jêsus cầu nguyện cho chị, để Ngài chữa lành cho chị và làm cho chị khỏe mạnh vì sự vinh hiển của Đức Chúa Trời.

⁹³¹ Tên của chị không phải là West sao, phải không?

Lạy Cha, chúng con cầu nguyện cho người phụ nữ trẻ này. Chị ấy cầu xin cho cha mình. Bây giờ, con cầu nguyện để Ngài sẽ ban cho cha của chị, kêu gọi tấm lòng ông ấy, Chúa ôi. Chị ấy muốn ông được cứu. Chị ấy không muốn ông ở trong tình trạng hiện có, đây, con của chính ông, hậu tự của ông. Con cầu xin, Cha ôi, rằng Ngài sẽ thương xót ông ấy, trong Danh Đấng Christ.

⁹³² Phước cho chị, con gái tôi, xin Đức Chúa Trời ban cho chị, điều chị đã cầu xin.

Lạy Chúa kính yêu, chúng con cầu xin sự thương xót cho chị ấy, và chúng con cầu xin để Ngài sẽ thương xót, khi chúng con xúc dầu cho chị ấy...?...



HỎI VÀ ĐÁP HÊ-BƠ-RƠ PHẦN III VIE57-1006

(Questions and Answers on Hebrews Part III)

LOẠT BÀI CÁCH XỬ SỰ, TRẬT TỰ VÀ SỰ DẠY DỖ CỦA HỘI THÁNH

Sứ điệp này được giảng bởi Anh William Marrion Branham, được ban phát bản gốc bằng tiếng Anh vào tối Chúa nhật, ngày 6 tháng Mười, năm 1957, tại Đền Tạm Branham ở Jeffersonville, Indiana, U.S.A., được lấy từ một băng ghi âm từ tính và được in nguyên văn bằng tiếng Anh. Bản dịch Tiếng Việt này được in và phân phát bởi Cơ quan xuất bản Voice Of God Recordings.

VIETNAMESE

©2021 VGR, ALL RIGHTS RESERVED

VOICE OF GOD RECORDINGS

P.O. BOX 950, JEFFERSONVILLE, INDIANA 47131 U.S.A.

www.branham.org

Thông báo bản quyền

Tác giả giữ bản quyền. Sách này có thể được in tại nhà dành cho việc sử dụng cá nhân hay được phát ra, miễn phí, như một công cụ để truyền bá Phúc Âm của Chúa Jêsus Christ. Sách này không được bán, sao chép trên quy mô lớn, đăng trên trang web, lưu trữ trong hệ thống phục hồi, dịch sang những ngôn ngữ khác, hay sử dụng dành cho việc xin ngân quỹ mà không có sự cho phép được viết rõ ràng của Voice Of God Recordings®.

Để biết thêm thông tin hay tài liệu có sẵn khác, xin vui lòng liên hệ:

VOICE OF GOD RECORDINGS
P.O. Box 950, JEFFERSONVILLE, INDIANA 47131 U.S.A.
www.branham.org